

KARJALAN JÄÄKÄRI

2'82

POHJOIS-KARJALAN
MAAKUNTAKIRJASTO





KAJAANI



JOENSUU



KOUVOLA
INKEROINEN



AUTOILIJAT EDUKSENNE:

Nykyaikaista autotarvike- ja varaosa- palvelua Itä- ja Kaakkois- Suomessa.

PIELISENSUUN AUTO OY

Tulliportinkatu 50 puh. 23 565

KAJAANIN VARAOSA KY

Pohjolankatu 26 puh. 26 501

KOUVOLAN VARAOSA KY

Keskikatu 13 puh. 164 49

INKEROISTEN VARAOSA

Päätie 6 puh. 71 192

TOIMINTA-AJATUKSEMME:
Korkealaatuisia tuotteita
edullisin hinnoin yleisimpiin
automerkkeihin.



HUOLTOASEMA K. TOUKONEN

Rantakatu 21 Joensuu

GOOD YEAR



Meitä saat edullisesti

Michelin, Nokia, Good Year ja Sava
h-autojen renkaat, kuorma-
autojen ja traktorien renkaat.
H-autojen renkaan tasapainotus
painoineen 10 MK/kpl.
Suoritamme renkaiden korjaukset ja
välitämme pinnoitusta.

**ILOMANTSIN
RENGASPALVELU
L. Hyttinen**

Ilomantsi puh. 21354

MAALI-WORK OY (973) 21181

Rahkeentie 12 80100 Joensuu 10



Suoritamme rakennus-
maalauks- lattianpäällyste-
ja tapetointitöitä urakalla
ja laskutyönä.

Mopedi-, pyörä-, moottoripyörä-,
m-saha-, perämoott.-, vene- ym.
kone- ja autotarvikealan sekä
vapaa-ajanvälineiden liike

**AUTO- JA
PIENKONEKORJAAMO
AUTOKOULU**

**KY R. NIEMI &
KUMPP.**

ILOMANTSI PUH. 22822

SISÄLTÖ

Johtajuusilmasto	4
Komentajan puheenvuoro: Juhlaa ja arkea	5
Esittelyvuorossa Nilsin kunta ja seurakunta	8
Pataljoonassa tapahtuu	16
— Päiväkäsyt	
— Tapahtumakuvat	
Killat toimivat	20
— KarJP:n Kilta ry	
— JR 9 Kilta ry	
Sotilaskoti toimii	29
Jääkäritoimikunta tiedottaa	33
Jääkärit urheilevat	36
Psykologian hyväksikäyttö nykypäivän urheilussa	38
Jääkärihuumoria	26
— Romuluu	
— Sopala	
Tukikohta Hirven valtaus	44

KANSIKUVA:

Ruunaankoskien kevätkehinaa.
Valok. Matti Eskelinen



KARJALAN JÄÄKÄRI 2/82

Karjalan Jääkäripataljoonan ja
Karjalan Jääkäripataljoonan Kil-
lan lehti

15. vuosikerta

Kustantaja:

Karjalan Jääkäripataljoonan
Kilta ry.

Päätöimittaja:

Majuri Pekka Ripatti
80790 Kontioranta
puh. 973-731 011/201

Toimitussihteeri:

Ltn A Turunen
80790 Kontioranta
puh. 973-731 011/209

Talous/ilmoitukset:

Toivo Tenhonen
Sepänkatu 13 A 4
80110 Joensuu 11
puh. 25 826

Toimituskunta:

Maj Pekka Ripatti, pj
Evl Risto Koppinen
Opettaja Simo Jääskeläinen
Toimittaja Vilho Keskitalo
Kirjailija Seppo Lappalainen
Tiedotussiht Jorma Mikko-
nen
Sotmest evp Toivo Tenhonen
AuK/KarJP:n oppilaskunnan
puheenjohtaja
Kuvat: Raimo Pöyhönen
Taitto: Jouko Haantio

Pankit:

PSP Ku 750-10-1
KOP 104060-146453
HOP 352550-13705
P-K:n Sp 465210-6414522

"Osoitteellinen julkaisu"

Painettu:
Pohjois-Karjalan
Kirjapaino Oy
Joensuu - 1982



Johtajuusilmasto

Pataljoonassamme on lähes 200 eritasoista esimies- ja johtajatehtävissä toimivaa henkilöä varusmiesjohtajat mukaan luettuna. Meille on sotakouluissa ja kursseilla opetettu johtamistaitoa teoriassa: hyvän johtajan ominaisuudet, johtamiskeinot ja -tavat jne. Olemme saattaneet omaksua ne hyvinkin, mutta osaammeko soveltaa niitä jokapäiväisessä työskentelyssämme? Hallitsemmeko johtajuuteen liittyvän vallan ja vastuun oikeasuhtaisen käytön pyrkiessämme omalta osaltamme täyttämään esimiestemme antamat käskyt? Joillakin meistä esimiesasemaan liittyy vastuu suuristakin materiaalimääristä ja taloudellisista arvoista. Tärkeintä on mielestäni vastuu ihmisistä, yksilöistä, joita johtamalla ja kouluttamalla aiomme saamamme tehtävän täyttää.

Yksilön halukkuus toimia ryhmäpäämäärien suuntaan riippuu suuresti siitä, miten hän tuntee ja asenteillaan liittyy ryhmään. On varmaankin yksilöitä, jotka eivät paljoakaan kysy ryhmän päämääriä vaan liittyvät yhteistoimintaan halukkaasti silloin, kun tuntevat ryhmän jäsenet itselleen läheisiksi. Onnetonta on, jos johtaja-asemassa olevat jäävät tämän läheisyyden tunteen ulkopuolelle, vieraiksi. Kaikki se, mikä on omiaan liittämään upseereita, toimiupseereita ja varusmiehiä ihmisiin yhteen, luo tervettä perustaa johtamiselle. Yksinkertaiselta tuntuva tosiseikka, että kaikki organisaatiossa tunnustavat toistensa ihmisarvon asemasta riippumatta ja osoittavat toisilleen ystävällisyyttä, saattaa muodostua ratkaisevaksi helpotukseksi varsinkin silloin, kun johtajuus joutuu koetukselle todella vaikeissa tilanteissa, sodassa. Ja sodan varaltahan me joukkoamme koulutamme!

Johtaminen ei suinkaan ole yksinomaan samaa kuin vallan käyttö. Tosin hyvin monessa tapauksessa vallan käyttö tuntuu helpoimmalta tavalta johtaa ja siksi siihen niin usein ohjaututaan. Valta kuluu. Eräessä mielessä johtaminen valtaa käytäen on näin ollen kallis ratkaisu. Ovidiuksen aforismi sanoo tämän iskevällä tavalla: "Jos aina kun ihmiset erehtyvät, Jupiter lähettäisi salaman, hän olisi vähitellen kokonaan aseeton".



komentajan puheenvuoro

Juhlaa ja arkea

Karjalan Jääkäripataljoonan kesäkuun saapumiserän valatilaisuus pidetään kuten useana vuonna aikaisemminkin varuskunnan ulkopuolella. Tänä kesänä on vuorossa Nilsin kunta, jonka kauniit pohjoissavolaiset maisemat muodostavat hyvät kehykset maanpuolustusjuhlaa.

Miksi sitten menemme varuskunnan ulkopuolelle? Ensisijassa sen vuoksi, että uskomme varusmiestemme kotipaikkakunnilla pidettävien vala- ja maanpuolustustilaisuuksien lähentävän puolustusvoimia muuhun yhteiskuntaan ja lisäävän kiinnostusta työtämme kohtaan. Toivomme myös antavamme omaisille ja muulle yleisölle hyvän kuvan Karjalan jääkärien hengestä ja koulutustasosta ja voivamme siten osaltamme lujittaa kansalaisten maan-

puolustustahtoa.

Me myös saamme paljon. Kaikissa pataljoonan valatilaisuuksissa on ollut runsaasti yleisöä — usein jopa enemmän kuin käytettävissä oleviin tiloihin on kunnolla mahtunut. Tämä osoittaa, että työtämme pidetään tärkeänä ja sen tuloksia arvostetaan.

Juhlatilaisuuksilla on oma merkityksensä kansalaisten maanpuolustustahdon lujittamisessa. Sitä ei kuitenkaan pidä yliarvioida. Puolustusvoimien arvostuksen kannalta on ylivoimaisesti tärkeintä jokapäiväinen koulutustyö. Meidän kouluttajien on pyrittävä kaikkiin voimin siihen, että jokainen varusmies ja kertausharjoituksiin kutsuttu reserviläinen tuntee saaneensa hyvän koulutuksen sodan ajan tehtävänsä varten. Omiin taitoihinsa luottava re-

serviläinen luottaa myös puolustusvoimiin ja niiden suorituskykyyn.

Vain harvat suomalaiset ovat jatkuvasti läheisessä kosketuksessa joukko-osastoihin. Useimmat joutuvat muodostamaan käsityksensä puolustusvoimien nykypäivän koulutuksesta ja sen tasosta pääasiassa varuskunnan ulkopuolella liikkuvien sotilaiden ulkoisen olemuksen perusteella. Jokainen sotilas edustaa joukko-osastoaan. Ryhdikäs, siististi pukeutunut ja kohteliaasti käyttäytyvä Karjalan jääkäri — varusmies tai henkilökuntaan kuuluva — tekee maanpuolustustyötä pelkällä olemuksellaan. Tässäkin asiassa kantahenkilökunnan omalla esimerkillä on ratkaiseva merkitys.

Pitäkäämme pukumme siistinä ja ulkoasumme muutenkin kunnossa voidaksemme ujostelematta kantaa joukko-osastomme tunnuksia.

Evl Risto Koppinen



NILSIÄN KUNTA

Tahkovuori

Pisa

Syväri

Aholansaari

Ja paljon muuta!

Ota yhteys, matkailuneuvonta puh. 971-431725

Artomarket

Nilsiäntie 34 puh 431010

- Edullinen ostospaikka keskellä kylää
- Tilava parkkialue
- Monipuoliset jalkine-, tekstiili-, taloustavara- ja elintarvikeosastot sekä Kirjakauppa saman katon alla.
- Joka päivä runsaasti rajuja erikoistarjouksia.

TERVETULOA

K

PLUSSA

Jatkaa ostosalkua

Avoimna:

arkisin klo 8.30–21
sunnuntaisin 10–21

K-PLUSSA ON PIENI
MUTTA PIRTEÄ SAVUTON
KAHVI- JA RUOKA-
PAIKKA KESKELLÄ
KYLÄÄ.

ELINTARVIKKEITA MYÖS
ILTAISIN JA
VIKONLOPPUISIN.

Jo 30 vuotta luottamuskauppaa Nilsiässä.

K RUOTSALAINEN oy
Nilsiä puh 431010

MONIPUOLINEN – EDULLINEN – LUOTETTAVA

Tasarahajärjestelmällä uuteen asuntoon



**Nilsiän
OSUUSPANKKI-KYLLÄ**

Kuopion Autoliikkei- den tervehdys Maanpuolustusväelle

Auto-Rasti Soini ja Kumpp.
Auto-Tutut Oy
Avain Vaunu Ky
Hankkija
Kinnusen Auto Oy
Kuopion Autokauppa
Kuopion Osuusliike
Autotalo
Rautasavon Auto Oy
Savonmaan Auto Oy
Carlson Auto-osasto
Saastamoisen Auto
Väänäsen Auto Ky

Miksi sijoittaisit yrityksesi
syrjään, kun



KONTIOLAHDEN KUNTA

tarjoaa edullisia teollisuus-
tontteja keskeltä maakuntaa
kirkonkylän ja Lehmon teolli-
suusalueilta. Myös toimitilojen
hankkimisessa avustetaan. Li-
sätietoja antaa hallintojohtaja
Osmo Turunen ja elinkeinoasi-
amies Rauno Männistö puh.
973-731271

Kontiolahden
kunta

Teboil Liperissä

- hyvää kahvia + pikkulämpimiä
- moottoripetroolia
- moottorikaasua
- seteliautomaatti
- huolto



TEBOIL YLÄMYLLY
P. Karttunen
puh. 85001

- Vuodenajan ruukku- ja leikkokukkia
 - Kukkalaitteita • Seppeleitä
- SALAKAN PUUTARHA**
OM. RITVA JA PAULI RIMPILÄINEN
Ilomantsi puh. 974-21 055



Juo
Pirtteä
jaffa-janoosi

EDUSTUSLIIKE
ARVO NUUTINEN KY
JOENSUU • PUH. 26000 JA 23389



**Metsäliitto
on
rakentajan
kauppa**

Sinun kauppasi.
Meiltä saat ajankohtaiset alan tiedot ja asiantuntevat neuvot.
Rakennustarvikenäyttelyssämme tutustut laajaan ja korkealuokkaiseen tuotevalikoimaamme.

Kaiken tämän saat Metsäliitosta:

- tarvitsemasi puutavaran ja rakennuslevyt
- paneelit ja sisustuslevyt
- lämmöneristeet ja keittiönkalusteet
- kateaineet
- omakotitalot ja hirsimökkit
- parketit
- Ja paljon muuta.
- assäikkunat erikoishinnoilla

Tule katsomaan! Kerro meille omat rakennuspuhmasi!
Yhdessä löydämme sopivat ratkaisut.

AVOINNA ARK. 8.30–17.00
TTI METSÄLIITTO
-rakentajan kauppa
Joensuu, Kuurnankatu 37, puh. 973-25361

Nilsian kunta ja seurakunta

esittelyvuorossa:

Kunnanjohtaja Matti Sonninen:

Tervetuloa Nilsiaan!

Huoli maailmanrauhasta on viime aikoina voimakkaasti kasvanut. Tämän vuoksi kansalaisten mielenkiinto turvallisuuspoliittisiin kysymyksiin on lisääntynyt. Kun puolustusvoimat koetaan entistä enemmän virallista ulkopoliittikaamme tukevaksi instituutioksi, ovat asenteet maanpuolustukseen muuttuneet entistä monipuolisemmin myönteisiksi. Tämä asennemuutos on syytä hyödyntää puolustusvoimien ja siviiliväestön keskinäisten suhteiden edelleen kehittämisessä.

Nilsia on aikoinaan ollut rajaseutua. Sen itäinen osa kuului Venäjään ja läntinen osa Ruotsiin. Tämän muistaen tiedämme, että esi-isämme ovat tältäkin osin eläneet monin verroin vaikeammissa olosuhteissa kuin me, nykyajan hyvinvoinnista ja rauhantilasta nauttivat, mutta usein tyytymättömät ihmiset. Rauha ei ole itsestään selvyys. Toiminta sen puolesta on meidän kaikkien yhteinen velvollisuutemme.

Nilsian kunnan elinvoimaisuus perustuu hyvin suurelta osalta sen voi-

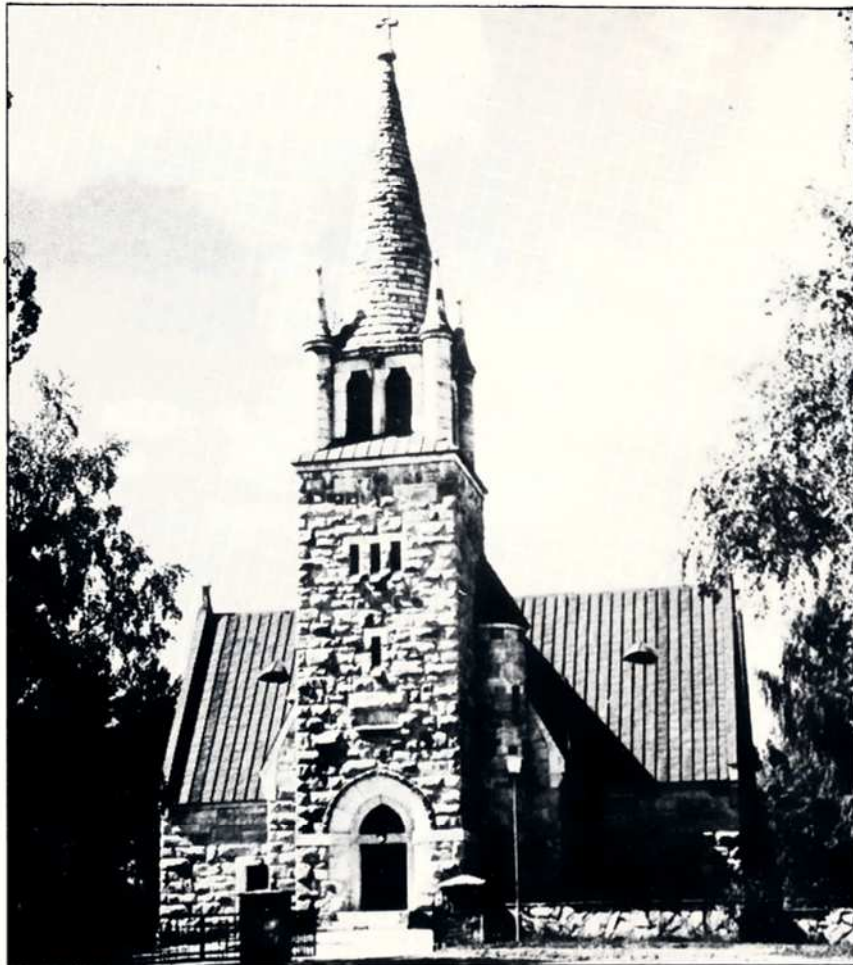


makkaaseen maa- ja metsätalouteen. Huoli elintarviketuotantomme omavaraisuuden turvaamisesta sekä ennemmin tai myöhemmin voimakkaasti lisääntyvä osallisuutemme maapallon vähäosaisimpien ihmisten auttamiseen tulee nostamaan peruselinkeinomme arvostuksen tasolle, josta kuntakaan ei voi olla hyötymättä. Perinteiset, talonpoikaiset arvostukset ovat muutoinkin voimistuneet, niiden joukossa isänmaan- ja kotiseudunrakkaus.

Me nilsiäläiset olemme iloisia siitä, että kuntamme on tänä kesänä monien merkittävien tilaisuuksien tapahtumapaikkana. Jo ennen KarJP:n valatilaisuutta ja reserviläisten maanpuolustusjuhlaa kaatuneitten omaisilla on ollut täällä suuri juhlatilaisuus.

Nilsialäiset toivovat, että kuntamme voisi tarjota tämantapaisten juhlatilaisuuksien järjestämiselle hyvät ulkoiset puitteet. Asenteet ja henkinen ilmapiiri niille ovat joka tapauksessa erittäin lämpimät. Me toivomme myös, että tilaisuuksiin osallistuvilla vierailamme olisi mahdollisuus tulla kuntaamme uudelleenkin tutustumaan tarkemmin nähtävyyksiimme ja nauttimaan matkailupalveluistamme.

Toivotan Nilsian kunnan puolesta kaikki tervetulleiksi Nilsiaan!



Kirkkoherra Osmo Korkalainen

Tervetuloa Nilsiin

Nilsia on tunnettu herännäispitäjä. Laajalti oman maamme rajojen ulkopuolellakin tiedetään yhdistää herännäisjohtaja Paavo Ruotsalaisen nimi Aholansaareen ja Nilsiin. Aholansaa-ri on yksi Syvärin saarista. Ukko-Paavo asui siellä viimeiset elinvuotensa ja kävi säännöllisesti Nilsian kirkossa. Paavo Ruotsalaisen hauta on Nilsian sankaripuistossa.

Nykyisin Aholansaa-ri on kurssi- ja leirikeskukseksi. Sinne kokoontuu väkeä ympäri vuoden lomailemaan, leppäämään ja virkistymään rauhallisen luonnon keskelle. Siellä on mahdollisuus osallistua jumalanpalveluksiin ja seuroihin kuulemaan Jumalan sanaa ja veisaamaan Siionin virsiä.

Nilsian seurakunta on alkuaan kuulunut Kuopion emäseurakuntaan. Itsenäisen seurakunnan aseman se sai v. 1816. 1900-luvun vaihteessa Nilsia joutui luovuttamaan alueita itsenäistyville naapuriseurakunnille. Nykyisin seura-

kunnan väkiluku on noin 7 800.

Nykyinen kirkko, johon maanpuolustusjuhille ja muillekin juhlille osallistuvia kutsutaan jumalanpalvelukseen, on järjestyksessään kolmas. Se on arkkitehti Josef Stenbäckin suunnittelema. Rakennusaineena on Nilsian kvartsiitti. Istuinsijoja on 1 200. Vuosittain jumalanpalveluksiin osallistuu keskimäärin 350 henkilöä. Alttaritaulun on maalannut Juho Rissanen. Se kuvaa Jeesuksen matkantekoa Golgatalle.

Herännäisyys näkyy ja elää tämän päivän Nilsissä vilkkaassa seuratoiminnassa. Kotien ovet ovat avoimina seuraväelle. Seuroissa veisataan Siionin virsiä. Sama Jumala, joka on ruokkinut vuosisatojen ajan seuraväkeä, on voimallinen hoitamaan tänäkin aikana. Vilkas seuratoiminta on osoitus siitä, että Jumala yhä toimii ja vaikuttaa, siunaa ja armahtaa sanan kuuloon tulevia. Inhimilliset taidot eivät voi säilyt-



tää seuraperinnettä. Jumala voi. Saa-koon elävä Jumala siunata juhlille saapuvia.

Seurakunnan puolesta toivotan juh-laväen tervetulleeksi "pyhien muistojen maaperälle" Nilsiin.

Tervetuloa

Nilsiin 18. 7. 1982

Karjalan Jääkäripataljoonan henkilö-kunta, varusmiehet ja Pohjois-Savon piirin maanpuolustusjuhille osallistu-jat.

NILSIÄN SEURAKUNNAN KESÄTAPAHTUMIA

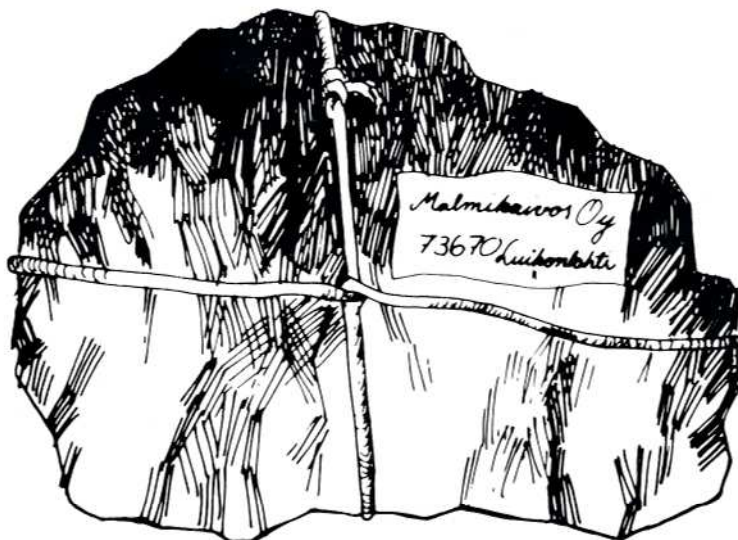


Kuva Nilsian sankarihautoilta

- 6. 6. 82 Savo-Karjalan Kaatuneitten omaisten kesäjuhlat.
- 4. 7. 82 Lomalaisten ja kesävieraitten kirkkopyhä
- 1. 8. 82 Pohjois-Savon eläkeläisten kirkkopyhä
- 1. — 8. 8. Bach-viikko
- Joka sunnuntai Jumalanpalvelus klo 10.00

NILSIÄN SEURAKUNTA

Parhaat kivet pakettiin



Tutkimme malminäytteesi ja
lähetämme Sinulle kirjallisen vastauksen

Näytteet voit lähettää meille
luottopakettina ilman postimaksua

Maksamme palkkioita hyvistä näytteistä

MALMIKAIVOS OY

73670 LUIKONLAHTI

**Arkkitehtitoimisto
Lainis & Laurila Ky**
Kalevank. 18 A, 80110 Joensuu 11
puh. 973-21707

 **ARKKITEHTUURITOIMISTO HANS KUNNARI**
KOSKIKATU 11 D 53 80100 JOENSUU 10 PUH 973-21149

ERKKI JUVA OY
RAKENTAMISEN SUUNNITTELUA

Juva

TORIKATU 19
80100 JOENSUU 10
PUH. (973) 24845

**RAKENNUSTEKNILLISTÄ
PALVELUTOIMINTAA**
**Insinööritoimisto
Jukka Juntunen Ky**
Särkantie 1 E, 80150 Joensuu 15,
puh. 973-27 290



Tohmajärvi

Tohmajärvi on kaunis vaaramaisemaitäjä, jonka luonnossa vaihtelevat moreenipitoisten soraharjujen kanssa kirkasvetiset järvet ja lammet. Päätaajamasta, Kemien mäeltä, avautuu katsojan eteen laaja sinisenä siintävä vaaramaisema.

Tohmajärven kunta on ikivanhaa asutusaluetta. Tohmajärven historiasta mainittakoon Gabriel Walleniuksen elämäntyö hänen asuessaan rakennuttamassaan Jouhkolan hovissa. Tämä tarmokas ja kaukonäköinen mies rakennutti maanteitä ja kohensi maataloutta saaden ansioistaan Karjalan kuninkaan arvonimen. Hänen hovistaan muodostui aikoinaan koko Pohjois-Karjalan kulttuurin keskus.

Kirjailija Maiju Lassila on syntynyt Tohmajärvellä ja viettänyt täällä nuoruutensa. Tulitikkuja lainaamassa -teos on kertomus tohmajärveläisistä huumorintajuisista ihmisistä. Perinteellisiä Tohmajärven Potsipäiviä, jotka ovat saaneet nimensä em. teoksen pohjalta, vietetään vuosittain heinäkuun ensimmäisen viikonvaihteen aikana.

Kunnan alueen kautta kulkee Sininen tie sekä Runon ja Rajan tie.

Tervetuloa Tohmajärvelle ystävällisten ihmisten ja kauniin luonnon pariin!

TOHMAJÄRVEN POTSIPÄIVÄT

Potsi-päivien nimi juontaa juurensa Maiju Lassilan teoksesta — Tulitikkuja lainaamassa. Teoksen roolihahmojen, lhalaisen ja Vatasen, seikkailut porsai- neen olivat sopiva virike kotiseutupäiville nimeä annettaessa.

Potsi-päivien tarkoituksena on kerätä yhteen entiset ja nykyiset tohmajärveläiset ja siten herättää ihenkiin yhteenkuuluvaisuuden tunnetta — tohmajärveläisyyttä. Tarkoituksena ei ole nimestä huolimatta luoda yleistä markkinatun- nelmaa, vaan Potsi-päivillä markkinoi- daan Tohmajärveä ja tohmajärveläisyyt- tä omin "tuottein". Omilla kotiseutu- päivillä tehdään tunnetuksi tohmajärve- läistä luontoa, kulttuuria, yrityksiä jne.

Potsi-päivien ohjelma on alusta alkaen ollut monipuolinen. Viikonlopun aikana tohmajärveläisille on varattu mahdolli- suus omien tuotteidensa myyntiin ja esittelyyn. Kuntalaiset vieraineen voivat tutustua vanhoihin työtapoihin, paikka- kunnan nähtävyyksiin, perinteisiin jne. Viime vuosina on eräissä yrityksissä ja laitoksissa järjestetty avoimien ovien päi- vä, ja toivomme näin jatkuvan edelleen.

Potsi-päivien ohjelmassa on myös mo- nipuolista viihdettä aina possun grillauk- sesta justeerisahauskilpailuihin. Jo perin- teeksi on muodostunut jonkun entisen tohmajärveläisen taiteilijan vierailu Potsi- päivillä. Ensimmäisillä Potsi-päivillä viih- dytti Katri-Helena entisen kotikuntansa eläjiä.

Tulevana kesänä Tohmajärven Potsi- päivät järjestetään 3. ja 4. heinäkuuta.

MATKAILUKOhteita:

- Pohjois-Karjalan vanhin puukirkko luonnonkauniissa Kirkkoniemessä
- Tsasouna Petravaarassa
- Pitäjämuseo Kemiessä
- Jouhkolan hovi 1700-luvulta Jouhkolassa
- Kirjailija Maiju Lassilan muistomerkki Kemiessä
- Keskustaajama Kemie ja sen ympäristön vaaramaisemat
- Saarionvaara ja Saarion kylämaisema
- Petravaaran ortodoksinen kyläyhteisö
- Hyypiänvaaran ja Piilovaaran erikoiskasvillisuus

MATKAILUNEUVONTA: Kunnan virastotalo, puh. 973-621711



KITEELLÄ TIPPUU

suorastaan virtaa myöskin laillista tavaraa: • lastulevyjä • liimaa • puutavaraa • sivakoita • marimekkoja • konttorikalusteita jne. koti- maahan ja ympäri maailman.

EMME MYÖSKÄÄN UNOHDA MATKAILIJAA, sillä Kiteellä on matkailu- ja majoitus- palveluja joka makuun • **HOTELLI • MATKUSTAJAKOTI • MAJATALO • RETKEILY- JA LOMAMÖKKEJÄ**. Mukavia ostospaikkoja ja mielenkiintoisia nähtävyyksiä. • Kesällä tarjoamme ilmaista opastuspalvelua ryhmille, sekä isoille että pienille. Kysy lisää! Osoite:

KITEEN KUNTA Postilokero 3, 82501 KITEE, puh. 973-411911, Tuija Vaitinen

**TIUKKATM
SYNEN
KONTIO
TUPA**

painuu vähemmän ja
kestää kauemmin.

Kontio-tupien runsaasta ja toimi- vasta mallistosta löydät ratkaisun juuri sinun mökkikuumeeseen.

SOITA PUH. 822940
NIIN SOVITAAN
NEUVOTTELUISTA



KONTIO-MALLISTOSTA:

- OMAKOTITALOT
 - KESÄMÖKIT
 - AITAT-SAVUSAUNAT
- TILAA ESITE!

FINNTUPA
TEUVO KUIVALAINEN
MASTOTIE 4 C 19, 80160 JOENSUU 16.



**Volkswagen
JETTA**



AUTOTALO LAAKKONEN
JOENSUU, VOIMATIE 4-6, PUH. 21 281

Erätaloasutuksesta kehittyväksi kunnaksi

Ennen vuotta 1500 kirjoitettu Suomen historia ylittää maantieteellisiltä rajoiltaan vain nykyisen Kuopion läänin eteläisimmille kulmille. Mitä on tapahtunut pohjoisempana, tieto lepää vielä arkeologisia kaivauksia odottelemassa. Jos jotakin hahmotellaan tapahtuneeksi, on päätelmissä nojaututtava tunnettujen elämäntapojen antamiin viitteisiin ja niihin esihistoriallisiin löydöksiin, joita näiltä alueilta on sattumanvaraisesti tehty.

Sen aikainen Nilsia, joksi on luettava Syvärinjärven vaikutusalue, pysyi pitkään tyyppillisenä erämaana, jota asuttivat tilapäisesti tänne tulleet erästäjät. Lähtijät olivat Joroisten, Rantasalmen ja myöhemmin Leppävirran tienoilla asuvien talollisten jälkeläisiä, joitten matka suuntautui kaskimaitten ja eräalueitten ehtyessä yhä pohjoisemmaksi, ensin tilapäisinä vierailuina ja myöhemmin pysyvän asunnon valitsemisena. On huomattava, että pysyvä asutus eteni Iisalmen reittiä myöten pohjoisemmaksi lähes vuosisata aikaisemmin kuin mitä se tapahtui Nilsian reitillä. Tähän vaikuttavia syitä lienevät olleet ennen muita silloisen valtakunnan rajan läheisyys (Täyssinän rauhan raja Pisanvuorella) ja vaikea koskinousu Karjalankoskessa Vuotjärvelle ja Syvärille.

Hallinnollisesti koko Pohjois-Savo kuului vuonna 1552 perustetun Tavisalmen kirkkopitäjän alueeseen, joka oli



Nilsian kirkonkylä. Taajamassa asuu n. 3 000 nilsiäistä.

Foto Kasanen

Savonlinnan lääninä. Parikymmentä vuotta myöhemmin hallinto kumminkin siirtyi Kuopion niemelle ja myös pitäjän nimi muotoutui Kuopioksi. Pinta-alaltaan kirkkopitäjä oli suhteettoman suuri, jollaisena se pysyi seitsemänkymmentä vuotta, jonka jälkeen siitä erotettiin pohjoisessa Iisalmen kirkkopitäjä ja muutamia vuosia myöhemmin etelässä Leppävirran kirkkopitäjä. Kuopion kirkkopitäjän kaukaisin koilliskulma oli Keyritynjärvessä Rautavaaralla.

Vuonna 1738 Nilsistä tuli oma saarnahuonekunta ja samalla aloitettiin myös ensimmäisen kirkon rakentaminen. Se edistyi hitaasti, ja kun vuonna 1740 perustettiin rautaruukki Juankos-

kelle ja tavan mukaan myös Juankoski sai "ruukinkappelin" oikeuden, keskusteltiin pitkään Nilsian saarnahuonekunnan muuttamisesta yhdeksi saarnahuonekunnaksi Juankosken ruukinkappelin kanssa. Nilsialaiset talolliset kumminkin ryhtyivät nyt kunnostamaan keskeneräistä kirkkoaan, saivat vakituisen kappalaisen ja näin muodoin seurakunnallinen hallinto alkoi vähin erin muotoutua Nilsiaan.

Vuonna 1775 syntyi mielenkiintoinen tilanne kun kuningas Kustaa III kävi tutustumassa Suomeen ja suoritti muun muassa uuden lääninjoon. Entisen neljän läänin tilalle tuli nyt kuusi lääninä ja Kuopion pitäjä kuulumaan Savo-Karjalan läänisiin. Samalla kuningas määräsi, että maaherran asuinpaikkana tulee olemaan Nilsia. Kartoitustyöt läänin pääkaupungin rakentamiseksi aloitettiin heti ja myös maaherraksi nimitetty Otto Ernest Boije kävi kuninkaan määräyksestä tutustumassa paikan päällä tilanteeseen. Tarkastuksen tulos oli kumminkin Nilsialle epäedullinen. Boije katsoi että kulkuyhteydet olivat Nilsiaan hankalat ja maaperä suunnitellun kaupungin kohdalla ei ollut edullinen rakentamiselle. Nojaten maaherran tarkastustulokseen kuningas muutti päätöstään siltä osin ja määräsi nyt läänin pääkaupungin paikaksi Kuopion kirkonkylän.

Nilsia itsenäistyi omaksi seurakunnaksi vuonna 1816. Kunta oli laajimmillaan vuosisadan lopussa, jolloin sen asukasmäärä kohosi 18 125 henkilöön.



Tahkovuoren hiihtoriinteet "toiminnallisessa" asussa.

Foto Kasanen

Vuosisadan vaihteen jälkeen Nilsin emäpitäjää alettiin jakaa osiin ja sen alueista, ja osin myös naapurikuntien alueista, muodostettiin Juankosken, Muuruveden, Siilinjärven, Varpaisjärven sekä Rautavaaran kunnat. Vuonna 1973 Nilsia sai takaisin alueliitoksen yhteydessä osia Muuruveden kunnasta. Kunnan maapinta-ala on nykyisin 761,5 km² ja asukkaita on 8 073 henki-
lää.

Yleisesti tunnettuun Suomen historiaan Nilsia on jäänyt ennen muuta herränajohtaja Paavo Ruotsalaisen koptipitjänä. Paavo Ruotsalainen syntyi nykyisen Lapinlahden Tölvänniemen kylässä 9. 7. 1777. Paavon ollessa kymmenvuotias hänen isänsä perheeseen muutti Varpaisjärven Sutelansaareen, josta Paavo avioituttuaan Riitta Ollikaisen kanssa perusti oman kodin läheiselle Vuoriselle. Vuorisen mökki oli kumminkin hallainen asuinpaikka ja täällä Paavo kävi kuulun "petäjäfabriikin" koulunsa, ja suoranainen nählähätä oli useana vuonna hänen perheellään. Köyhyyden ahdistamana Paavo hankkiutuikin eräitten muitten perheitten tavoin lähtemään siirtolaiseksi Puolaan, mutta matka pysähtyi Viipuriin, josta hänen oli palattava takaisin Nilsiaän. Ystävänsä Heikki Ruotsalaisen avustamana Paavo sai nyt asuinpaikakseen Aholansaaresta pienen Soukan torpan, josta hän muutti vuonna 1820 Heikki Ruotsalaiselta velaksi ostamaansa Kohisevankummun taloon Tahkomäelle. Paavo palasi kumminkin kymmenen vuoden kuluttua takaisin Aholansaareen. Hän oli nyt vaurastunut ja pystyi ostamaan saaren tilan itselleen. Sittemmin Paavo asuikin saarella kuolemaansa asti, joka tapahtui tammikuun 27. 1852.



Tahkovouri kesällä.

Foto Kasanen

Nykyisin on Paavo Ruotsalaisen koti Aholansaareessa tunnettu matkailukohte. Saarella harjoittaa Aholansarisäätiö leiri- ja lomailutoimintaa. Erikoisena nähtävyytenä on saarella "Paavon pirtti", joka on toiminnallisena museona. Toiminta pidättäytyy seurojen piitoon.

Nilsialäisten elinkeinot ovat perinteisesti maatalousvaltaisia. Kunnan alueella on nykyisin yli 700 maatilaa. Näistä tuottaa maitoa omaan meijeriin noin 450 tilaa, loput harjoittavat sian- ja naudanlihan kasvatusta, joitakin tiloja on vuokralla tai keskittynyt viljan viljelyyn. Nilsin Osuusmeijeri on perustettu vuonna 1902 ja se vastaanottaa vuosittain maitoa jalostukseen 27 milj. kiloa.

Viime vuosikymmenenä myös muut teolliset ammatit ovat saaneet näkyvän sijan nilsiäläisessä talouskehityksessä. Erikoisen voimakasta on ollut palveluammattien nousu, jossa matkailulla on vahva asema ja sen vaikutus mm. kaup-

paan erittäin merkittävä. Kunnassa on Aholansarisäätiön lisäksi toiminnassa kaksi matkailuhotellia, Tahkovouri ja Nipanen, viimeksimainittu nykyisin Tahkovouri Oy vuokraamana. Lisäksi vapaa-ajan virkistystoimintaa harjoittaa lomailukeskus Nipas-Sportti. Nilsiaässä on myös maan laajin kvartsiittin louhimo ja murskaamo, jossa Lohjan Kalkki Oy louhii kvartsiittihiekkaa erilaisiin teollisiin kohteisiin.

Nilsia vesistörikkaana ja maastoltaan vaihtelevana kuntana tarjoaa edelleen niin perusväestölleen kuin myös täällä lomaansa viettäville ihmisille viihtyisän ja elävän ympäristön. Onkin merkittävää ne havainnot, että väestön jatkuva väheneminen on parina viime vuotena pysähtynyt, jopa nousutkin muutamalla henkilöllä. Elävällä ja virkistävällä ympäristöllä, kuin myös olosuhteitten suopealla kohenemisella on tähän kehityksen muutokseen ollut merkittävä sijansa.

Eino Kinnunen

Uutta palvelua lähellä Joensuuta

- Meiltä saat nyt myös majoituspalvelua viihtyisissä huoneissa
- Kahvila • Ravintola palvelee Sinua aamusta iltaan — poikkeapa virkistäytymään!



ASUNTOHOTELLI-
KAHVILA RAVINTOLA
PEIKONLEHTI
LINJA-AUTOASEMA
83100 LIPERI
PUH. 973-651971

Bomban Kalevanhovi. Vot!



Uusi kokous- ja kulttuuritalo on valmistunut Bomban karjalaiskylään!

Uudessa Kalevanhoviissa sekä Bomballa viihdyt ja voit hyvin 200 mukavaa vuodetta, 400 A-luokan maukasta ravintola-paikkaa, hyvät ryhmätyötilat ja komeat kokoustilat 10-250 henkilölle.

Bomba ja Pielinen toivottavat tervetulleeksi sanomalla

Tulgua terveh, da olgua kui koist!

Viettäkää onnistunut kokous upeissa perinnetiloissa.

Bomban talo, Suojärvenkatu 1, 75600 NURMES
Puhelin 976 2260, Telex 4727

bomba

**Minäkin käyn
K-kaupassa**



KESKO OY KUOPION KONTTORI

VARASTOSSAMMERUNSA VALIKOIMA:

- LAAKEREITA
- TIIVISTEITÄ
- TYÖKALUJA

TULE TUTUSTUMAAN!



**JOENSUUN
LAAKERI OY**

KUURNANKATU 32, PUH. 22 325

80130 JOENSUU 13

PL-204

TELEX 46163

HYVÄ KURSSIEN, KOKOUSTEN JA PERHEJUHLIEN PITOPAIKKA

Vain 17 km Joensuusta Polvijärven suuntaan.



LOMA- JA KURSSIKESKUS. Os. Härkinvaara, p. 88101

ARVOISA RAKENTAJA — KOIVULAUTAA LATTIAAN!

Valmistamme KARJALAN valkeasta, kauniista ja kovasta koivusta puusepäntarkkuudella parketin tasoisia

KOIVULATTIALAUTOJA

Päät tasattuja. Kiinnitetään suoraan koolauksen päälle. Hionnan ja lakkauksen jälkeen lattia on valmis vastaten lautaparkettia.

Myynti suoraan tehtaalta.



ILVOLANKOSKEN PUU KY

83900 JUUKA FINLAND ☎ 976 70121

PUOLIVALMISTEITA KOIVUPUUSTA

Rakentaja!

Sähköasennukset edullisesti, ammattitaidolla Joensuussa ja lähiympäristössä suorittaa A-ryhmän oikeuksin

ITÄSÄHKÖ OY

Santerintie 24, 80330 REIJOLA, puh. 973-87 440

TIMO KÄRKKÄINEN OY

PUUTAVARALIIKE

KIURUVESI PUH. 977-52 337



market

Rääkkylä

Puh. 661105, 661170

Rakennus-
tarvikkeet

heti
varastostamme

Kaikkea rakentamiseen

- Naulat • Eristeet
- Teräkset
- Lastulevyt



pataljoonassa tapahtuu

Päiväkäskeyasiat

Nimitykset ja ylennykset

- Yliluutnantti Paavo Seppänen kapteeniksi 1. 4. 1982
- Ylivääpeli Matti Boehm sotilasmestariiksi 1. 6. 1982
- Vääpeli Timo Kurki ylivääpeliiksi 1. 5. 1982
- Vääpeli Erkki Tikka ylivääpeliiksi 1. 6. 1982

- Ylikersantti Tor Kosonen vääpeliiksi 1. 3. 1982
- Ylikersantti Ahti Huusko vääpeliiksi 1. 5. 1982 (KontSK)
- Ylikersantti Mauno Sorsa vääpeliiksi 1. 6. 1982

Kantahenkilökuntaan hyväksytyt

- Reservin vänrikki Riku Mölsä on hyväksytty 4. 5. 1982 alkaen väliai-

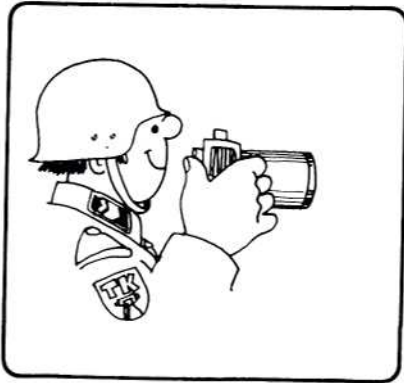
kaisena 6 lk toimiupseerin toimeen. Uransa hän aloittaa PionK:n opetusupseerina.

Organisaatiomuutos

Varusmieskoulutuksen uudelleenjärjestelyyn liittyen on pataljoonan Reservialiupeerikoulun nimi muuttunut 1. 4. 1982 Aliupseerikouluksi ja reservialiupeerikurssin nimi aliupeerikurssiksi.

ARKKITEHTITOIMISTO ERKKI HELASVUO KY

SILTAKATU 16 C — 80100 JOENSUU 10 — PUH. 973-29 374



tapahtumakuvat



Puolustusasiainvaliokunta vieraili Karjalan Jääkäripataljoonassa 1. 3. 1982. Kuvassa Jääkärikomppanian päällikkö kapteeni Kari Tossavainen selvittää alkavaa taistelunäytöstä vieraille.



I/82 saapumiserä vannoi sotilasvalan Kontiolahden kirkossa 28. 3. 1982



Pataljoonan komentaja everstiluutnantti Risto Koppinen otti vastaan ohimarssin seurakuntatalon edessä.



SA-kuva

Pataljoonan ampumaleirillä 19.—24. 4. 1982 huoltomiesten ryhmän lähipuolustusammunta on päättynyt. Kuvassa pataljoonan komentaja evi Risto Koppinen arvostelee huoltomiesten ammuntaa. Rivin päässä ammunnanjohtaja yll Markku Riikonen.



330 pv palvelleiden kotiuttamisjuhlassa 3. 5. 1982 Killan puheenjohtaja opettaja Simo Jääskeläinen luovuttaa vänr Juha Pitkäselle Reserviupseeriliiton plakettia.



Pohjois-Savon reserviläisjärjestöjen edustajat vierailivat Karjalan Jääkäripataljoonassa 15. 5. 1982.

**PIELISEN
BETONI OY** 

81750 Pankakoski (975) 31290, 31204

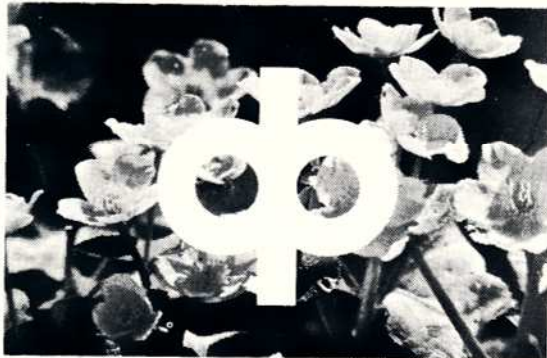
Esko Kolehmainen kotiin
Puh. Lieksa (975) 23861

BETONIA
BETONIPUMPPU
SEULOTTUA
MUURAUSSORAA
MURSKESORAA
SEPELIÄ

akkumestari
AKKUUHUOLTO

E. Sinkkonen Ky
JOENSUU, Ukkolant. 4, p. 22616
palveleva asiantuntijaliike

ONNI ON TOTEUTUNUT UNELMA.



Jokaisella meillä on unelmia. Älä sinä anna unelmasi jäädä toteutumatta. Sillä osuuspankki auttaa sinua pääsemään tavoitteeseesi. Olipa se sitten toive omasta asunnosta, kesäpaikasta, omasta yrityksestä, opiskelusta tai vaikkapa lomamatkasta.

OP-sopimukset on suunniteltu juuri sinun rahan-tarpeitasi varten. On palkansaajan OP-sopimus, nuoren OP-sopimus, on eläkeläisen ja maanviljelijän OP-sopimukset. Jokainen erikseen mittatyönä tehty kun-kin yksityisiin tarpeisiin sopivaksi. Säästäminen ja OP-sopimuksiin kuuluvat lainat yhdessä takaavat sinulle varman pääsemisen tavoitteeseen.

Tee unelmastasi totta! Tule osuuspankkiin sillä osuuspankki vastaa sinulle - KYLLÄ.

φ OSUUSPANKKI-KYLLÄ



**JUUAN OSUUSPANKKI
NURMEKSEN OSUUSPANKKI
VALTIMON OSUUSPANKKI**



killat toimivat



JR 9
Kilta ry



Killan puheenjohtajan palsta

Maanpuolustus ja rauhantyö

Viime aikoina on ns rauhantyötä markkinoitu kansanliikkeen tapaan. On järjestetty marsseja, mielenosoituksia, taiteilijakiertueita, kerätty nimiä adresseihin jne. Moni perinteinen juhlatilaisuus äitienpäivän viettoa myöten on nimetty uudelleen ja leimattu uusilla muotitunnuksilla.

Miten maanpuolustustyötä vapaaehtoisesti tai ammatikseen tekevän pitäisi suhtautua tähän liikehdintään? Muis-tettakoon, että meidän toimintamme on jo vuosikymmeniä tähdännyt rauhantilan turvaamiseen. Maanpuolustusväki on lähestynyt asiaa vain toisella tavalla kuin nyt mainosrumpua lyövät.

Suomen turvallisuuspolitiikan päämääränä on huolehtia kansalaisten turvallisuudesta ja hyvinvoinnista ylläpitämällä maan itsenäisyyttä kaikissa olosuhteissa. Sen ensisijaisena tavoitteena on ehkäistä ennakoita maan joutumisen sotien ja muiden ulkoisten koettelemusten kohteeksi ja täten varmistaa kansalaisten turvallisuus sekä antaa kansalaisille mahdollisuudet kehittää yhteiskuntaansa ja elinehtojaan haluamalla tavalla. Suomen turvallisuuspolitiikka muodostaa kokonaisuuden, johon sisältyvät ulkopoliittika ja maanpuolustus.

Olen ollut mukana muutamissa rau-

hantyon tilaisuuksissa. Kuten monen muun hyvän asian tiimoilta, näissäkin on näyttävintä suuri innostus. Uskotaan optimistisesti siihen, että kansanliikkeenä esiintymällä saadaan kaikki sisariksi ja veljiksi keskenään. Samanaikaisesti, kun vähätellään oman maamme puolustuksen mahdollisuuksia, kuulijalle luodaan tahallisesti tai tahattomasti mielikuva siitä, että juuri häneen on suunnattu lukematon määrä ydinohjuksia, että juuri hän on atomipommin maali. Epäilyttävintä julistuksessa on uskottelu siitä, että koko muu maailma seuraa meidän esimerkkiämme, jos varustaudumme tai riisumme itsemme aseista. Luodaan kuva eräänlaisesta ”henkisestä suursuomalaisuudesta, ajattelutavasta, että Suomi on kutsuttu vapauttamaan koko Eurooppa ydinaseista”.

Silloin, kun puhutaan rauhan turvaamisesta ilman maanpuolustusta, ilman tähän tehtävään koulutettuja puolustusvoimia, unohdetaan, miten tyhjiä houkuttelee aseellisiin kaappauksiin.

Toista vuotta Iranin ja Irakin välillä riehunut sota on meistä kaukana ja siksi mielenkiintomme ei ulotu sinne asti. Iranin vallankumouksesta johtunut sekasortoinen tilanne houkutteli naapurin hyökkäämään helpon voiton toivos-

sa. Sota yhä jatkuu ja aiheuttaa menetyksiä kumpaisellekin osapuolelle. Tätä kirjoittaessani toukokuussa ihmetelään, miten sodaksi muuttunut Falkland-kriisi saadaan rauhoittumaan. Täysin varustautumattomat ja rauhasa uinuneet saaret houkuttelivat asevoimin tapahtuvaan kaappaukseen. Nyt tilanne on johtanut suurvaltojen vastakainasetteluun riippumatta siitä, mitä ideologiaa kumpikin osapuoli edustaa.

Suomi elää tänä päivänä kansainvälispoliittisen jännityksen katveessa, kuollessa kulmassa. Rauhan säilyttäminen Euroopassa on arvokas tavoite, mutta aseeton maailma on vielä kaukainen päämäärä. Meidän on osattava toimia myös tämän päivän vaatimusten mukaan. Lainaan tähän kansainväliseen politiikkaan perehtynyttä Max Jakobsonia: ”Ulkopolitiikkamme rauhantahtoisuus on lujasti ankkuroitu kansalliseen etuun. Mitään erityistä siviilirohkeutta ei tarvita tämän päivän Suomessa niiltä, jotka marssivat ydinaseettoman Pohjolan tai yleensä rauhan puolesta. Suomen on vaalittava turvallisuuspolitiikan molempien osien, sekä ulkopoliitiikan että puolustuspolitiikan luotettavaa toimivuutta. Tämä on käytännön rauhantyötä”

Simo Jäskeläinen



Kilta tiedottaa

Kotiuttamisjuhlassa palkitut

Kotiuttamisjuhla 3. 5. 1982

Killan ansiolevykkeellä hyvästä palveluksesta:

Vänrikit Esa Huttunen (SissiK) Joensuu ja Jukka Puustinen (KrhK) Uimaharjasta sekä alikersantti Vesa Hirvonen (PionK) Rääkkylästä.

Killan stipendillä:

Kersantti Hannu Karppinen (SissiK) Kiteeltä, alikersantit Ari Nissinen (JK) Siilinjärveltä, Pertti Voutilainen (KrhK) Juankoskelta ja Simo Ikonen (PionK) Nilsistä sekä jääkärit Pertti Röppänen (HK) Kuopiosta ja Jaakko Pirinen (KulJK) Juuasta.

Koulutustilaisuuksia

Perinnetoiminnan seminaariin Helsingissä 6. 3. 1982 osallistui kv Seppo Jalonen. Seminaarin oli järjestänyt MPK yhteistoiminnassa Sotamuseon kanssa.

Tiedotustoiminnan seminaariin Vaasassa 18. 4. 1982 osallistuivat kv:t Aimo Turunen ja Pauli Nevalainen. Hotelli Waskiassa pidettyä seminaaria

Maanpuolustuskillat uudistusten edessä

Vapaaehtoista maanpuolustustyötä tekevien maanpuolustuskieltojen tarkoituksena on kiltatoiminnan ulottaminen koko maata kattavaksi toiminnaksi. Kieltojen alueellisen yhteistyön tukemiseksi ja avustamiseksi on kehitetty uusi organisaatio — kiltapiiri — jonka tarkoituksena on toimia alueella olevien kieltojen ja paikallisosastojen yhteistyöelimenä, totesi Maanpuolustuskillat ry:n puheenjohtaja Erkki Tuuli avatessaan kieltojen vuosikokouksen 17. 4. Vaasassa.

Piiriorganisaatiot

Maanpuolustuskillat ry:n vuosikokouksessa oli edustettuna 29 jäsenkieltä eri puolilta Suomea. Vuosikokous hyväksyi suunnitelman, jonka mukaan perustetaan maahan noin 17 kiltapiiriä. Toiminnan monipuolistuessa on koettu tarpeelliseksi luoda tällainen piiriorganisaatiojärjestelmä.

Suomen Sotilas — Suomen Mies -lehti

Ehkä suurin muutos kiltatoiminnan uudistuessa oli Suomen Sotilas — Suomen Mies -lehden siirtyminen kieltojen omistukseen. Maanpuolustuskillat ry:n periaateohjelman mukaisesti lehti pyrkii välittämään tietoutta vapaaehtoisen maanpuolustustyön sektorilla.

Kuntoliikuntaa

Liikunnan merkitys ja hyödyllisyys on tiedostettu myös kiltatoimintaa harrastavien keskuudessa. Kuntoliikunnan

edelsi 17. 4. 1982 pidetty Maanpuolustuskillat ry:n vuosikokous, jossa em kiltaveljet edustivat kiltaamme.

motivaation lisäämiseksi on luotu jäsenkieltojen välinen kilpailu, jossa kuntopisteitä vuoden aikana eniten hankkinut kilta saa haltuunsa vuodeksi kerrallaan kv Onni Harmaalan lahjoittaman "Onnin pyty". Kuntoliikunnan seminaari tullaan järjestämään kevätkaudella Urheilukoulussa Lahdessa. Seminaarissa käsitellään kuntoliikunnan merkitystä reserviläisille ja eri ikäkausille sopivia kuntoliikunnan muotoja.

Järjestötoimintaa

Järjestökoulutuksen tarkoituksena on antaa kiltaveljille ja -sisarille yhdistystoiminnallista koulutusta, joka alkaa ns. nollatasolta. Ne kiltalaiset, joilla ei ole aikaisempaa kokemusta yhdistystoiminnassa, saavat osallistuessaan järjestötoiminnan seminaareihin koulutusta kokoustekniikassa, ryhmätyöskentelyssä, tiedotustoiminnassa jne.

Reserviläiset kiltatoimintaan

Kiltatyötä harrastavien keski-ikä lielee 40—50 ikävuosien välillä. Maanpuolustuskillat on ottanut kiltaveljien ikärakenteen huomioon. Varusmiesajana jäseniksi liittyneet eivät useinkaan jatka jäsenyyttään kotiuttamisen jälkeen. Informaatiota kiltatoiminnasta suunnataan entistä enemmän kertausharjoituksiin saapuviin reserviläisiin. Varusmiesajan jälkeinen elämäkokemus on lisännyt maanpuolustusaatteen merkityksen ymmärtämistä. Tällöin he ovat jo valmiimpia jatkamaan uudestaan kiltatoimintaa aatteellisena harrastuksena. Tässä mielessä kiltaveljien onkin toimittava yhteistyössä killan toiminta-alueella kertausharjoituksia järjestävän joukko-osaston(jen) kanssa.

Vaihtoa kiltahallituksessa

Kiltatoiminnan uudistuminen aiheutti "saneerausta" myös kiltahallituksessa. Uusina jäseninä erovuoroisten tilalle valittiin kiltaveljet Seppo Saksio Pohjan Prikaatin Killasta ja Teppo Tarkio Turun Ilmatorjuntapatteriston Killasta. Hallitusten jäsenten hajauttamisella luodaan paremmat edellytykset tiedon kululle kiltapiireihin ja sitä kautta edelleen piirien alueella oleville kieltoille ja niiden paikallisosastoille.

Ltn Aimo Turunen





Kevätkokouksen aluksi palkittiin ansiokkaasta kiltatyöstä numeroidulla ansiolevykkeellä kiltaveljet Urho Salpio (takana vas.), Olli Tuovinen, Pekka Ripatti, Väinö Broman ja Simo Jääskeläinen (edessä). Kuvassa vas. sihteeri Aimo Turunen. Ansiolevykkeen sai myös Tapani Aaltonen, joka ei ollut paikalla.

Vilkas toiminnan vuosi

Kilta piti kevätkokouksen Joensuussa

Karjalan Jääkäripataljoonan Kilta ry:n kevätkokous pidettiin 6. päivänä huhtikuuta Joensuussa. Kiltaveli Aarne Mustala toivotti kiltalaiset tervetulleiksi Kansallis-Osake-Pankin tiloihin. Pankin esittelyn lomassa nautittiin pankin maukkaista tarjouksista.

Bromanit ainajäseniksi

Ennen varsinaisen kokouksen käynnistämistä suoritettiin palkitsemiset. Viime vuoden jäsenhankintakilpailun voittanut Huoltokomppania palkittiin rahalahjalla. Killan ainajäsenen kunniakirjan saivat Väinö ja Harri Broman.

Levykkeitä ansiotuneille

Killan ansiolevykkeet numerot 26—31 tunnustuksena ansiokkaasta kiltatyöstä annettiin kiltaveljille Urho Salpio, Olli Tuovinen, Simo Jääskeläinen, Pekka Ripatti, Väinö Broman ja Tapani Aaltonen.

Vilkas toiminnan vuosi

Kevätkokous hyväksyi varsin seikkaeräisesti laaditun toimintakertomuksen vuodelta 1981. Kertomuksessa todettiin muun muassa, että toiminta-

suunnitelman teemana oli perinneaineiston kokoaminen, varusmiesten palkitsemisen tehostaminen sekä Killan paikallisosastojen toiminnan herättäminen. Näiden suunnitelmien toteuttamisessa voidaan myös sanoa onnistutun. Toimintavuoden alussa Kiltaan perustettiin perinnetoimikunta tehtävänään toimia neuvoa-antavana elimenä perinnejoukko-osastojen ja Karjalan Jääkärien perinneaineiston kokoamisessa ja taltiointissa.

Killan vakaa taloudellinen tila on mahdollistanut varusmiehiin kohdistuvan tuen lisäämisen. Alkuvuodesta perustettiin stipendirahasto, josta sitten

on palkittu palveluksensa hyvin suorittaneita varusmiehiä.

Näkyvimpänä saavutuksena voidaan todeta KarJP:n Killan valitsemista huhtikuussa -81 Maanpuolustuskillat ry:n vuosikokouksessa Vuoden Killaksi 1981.

Alaosastojen toiminta elpyy

Vuoden Killaksi valitseminen kannusti Killan toimintaa. Viime vuonna perustettiin uusi alaosasto Lappeenrantaan. Samalla on herätetty henkiin Killan Helsingin osasto.



Väinö Broman saa ainajäsenen kunniakirjan Killan puheenjohtajalta Simo Jääskeläiseltä.

Yli tuhat jäsentä

Toimintakertomuksesta kävi myös ilmi, että Killan jäsenmäärä viime vuonna ylitti tuhannen ollen kaikkiaan 1 095.

Vastuuvapaus myönnettiin

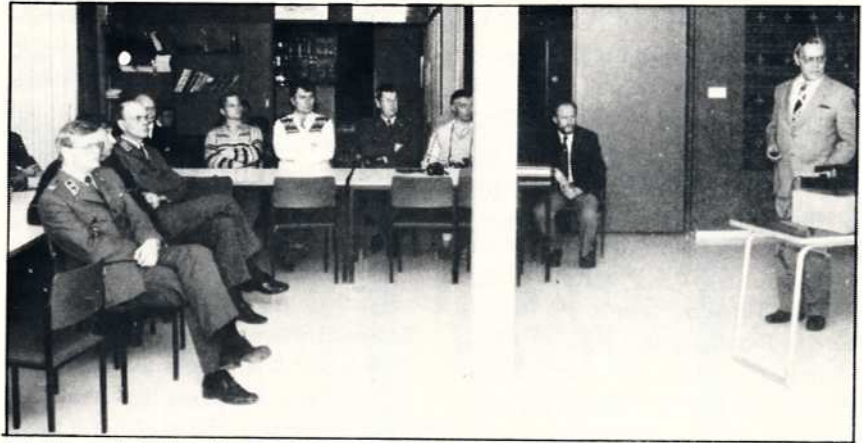
Kokoukselle esitettiin viime vuoden tilit sekä tilintarkastajien lausunto. Tilinpäätös vahvistettiin ja myönnettiin tilivelvollisille vastuuvapaus.

**Kirjoittaja:
Jorma Mikkonen**

Karjalan Jääkäripataljoonan Kilta järjesti toukokuun 14. päivänä kilttaa koskevan informaatio- ja keskustelutalouselämyksen. Varuskunnan upseerikerholle oli kokoontunut ilahduttavan runsaasti väkeä koostuen yksiköiden päälliköistä ja vääpeleistä sekä aktiivisista KarJP:n ja JR 9 Killan jäsenistä.

Puheenjohtaja Simo Jääskeläinen selosti aluksi killan toimintaperiaatteita. Hän totesi maassamme toimivan kaikkiaan 63 maanpuolustuskiltaa. Jokainen näistä on toiminnassaan omaleimainen. Omassa killassamme on näkyvintä hyvä yhteistyö joukko-osaston kanssa, aktiivinen toiminta pataljoonan varusmiesten hyväksi sekä perinteiden vaaliminen.

Kiltaillan esitelmöitsijäksi oli saatu Mannerheim-ristin ritari, everstiluutnantti evp Ahti Vuorensola. Hän piti mielenkiintoisen, eversti Ilmari Hurmerinnan laajaan tutkimukseen perustuvan esityksen Mannerheim-rististä ja sen ritareista. Tätä arvokasta ja ainutlaatuista kunniamerkkiä valmistettiin kaikkiaan 199 kappaletta. Näistä marsalkka Mannerheim, jokaisen ehdotuksen henkilökohtaisesti läpi käyden ja



Kiltaillan esitelmän piti everstiluutnantti evp Ahti Vuorensola (oik.) aiheenaan Mannerheim-ristin Ritarit.

Kiltailta Kontiorannassa

tarkkaan harkiten, myönsi 191. Mannerheim-risti myönnettiin erityisistä sotilaallisista ansioista ja risti oli täysin riippumaton saajan sotilasarvosta.

Ahti Vuorensola totesi, että KarJP:n perinnejoukko-osastoon JR 9:ään tuli aikanaan viisi ritaria. Kaikkiaan myönnettiin ristiä eniten Karjalan miehille, peräti 62 kappaletta. Niistä oli kannakselaisia 26 ja muun muassa neljä Parikkalasta. Tällä hetkellä Mannerheim-ristin ritareita on elossa 77.

Varsinaisessa kiltainfossa tuotiin esille muun muassa KarJP:n Killan eri palkitsemismuodot, joita on aina kahvilipuista stipendeihin. Killan uutena toiminnan muotona käynnistyy ns. kummiperhetoiminta. Varusmiesten hyväksi kiltta on toiminut muun muassa palkkaamalla orkestereita eri tilaisuuksiin sekä järjestämällä erilaisia lippupalveluita yhdessä sotilaskodin kanssa.

Killan sihteeri Aimo Turunen puhui jäsenhankinnasta. Vaikeuksista hän totesi muun muassa joidenkin tiedotusvä-

lineiden pessimistisen suhtautumisen kiltatyöhön, probleeman jäsenistön ikärakenteesta sekä miten varusmiehinä jäseniksi liittyneet saataisiin myöhemminkin olemaan mukana kiltatyössä sekä pysymään killan jäseninä.

Luutnantti Turunen toivoi yksiköiden henkilökunnalta yhteistyötä. Hän muistutti, että varusmiehiltä kannetut killan jäsenmaksuvarat palautuvat killan kautta takaisin kullekin yksikölle seuraavana vuotena.

Aimo Turusen mielestä jäsenistön lisäämiseksi ja aktivoimiseksi voitaisiin esimerkiksi järjestää kiltakokouksia entisille varusmiehille saapumiserittäin pataljoonassa. Toinen seikka, johon kannattaa kiinnittää huomiota, on reserviläisten saaminen mukaan kiltatoimintaan. Kertausharjoitukset tarjoavat tälle hankkeelle oivallisen mahdollisuuden.

Jorma Mikkonen

JR 9 Kilta koolla Joensuussa

JR 9 Kilta ry:n vuosikokouspäivä 20. 3. alkoi tutustumisella Pohjois-Karjalan Sairaskotiin, jota esittelivät sosiaalilääkäri Urho Rautiainen ja johtaja Ahti Karttunen. Joensuun kaupungin kahvitilaisuudessa puhui valtuuston puh.johtaja Antti O. Pennanen. Käynnin yhteydessä tavattiin JR 9:ssä ym palvelleita sotainvalideja ja luovutettiin Sairaskodille Killan viiri.

Vuosikokouksen avasi Killan puh.johtaja Ahti Vuorensola. Hiljaisuudella kunnioitettiin v. 1981 riveistä

poistuneiden aseveljien muistoa. Kokouksen puh.johtajana toimi Veijo Saloheimo. Toimintakertomuksen mukaan Killan 1610 jäsenestä asuu lähes puolet edelleen Pohjois-Karjalassa. Killalla oli 5 rakennuskohdetta, joissa työapua antoi KarJP yht. 193 pv. Killalla on vv 1965—81 ollut yht. 123 rakennus- ym. työkohtetta, joissa on saatu työapua pääasiassa Puolustusvoimilta 7 702 pv työn ja tarvikerahoitusten yhteisarvon ollessa 493 000 mk. Aseveljien tukikohteista 115 on ollut

Pohjois-Karjalassa. Killalla on 10 osastoa maan eri puolilla. Jäsentoiminnan yhteistilaisuuksia olivat mm Kalpajuhlat Joensuussa, Pohjanmaan osaston Kesäjuhla Jalasjärvellä, Killan syysretkeily Pohjois-Karjalaan, syystilaisuus Helsingissä ja Turussa.

Vuosikokous hyväksyi Killan toimintakertomuksen, vahvisti tilinpäätöksen ja myönsi johtokunnalle vastuuvapauden. Killan toimintasuunnitelmassa vuodelle 1982 on mm 3 tukikohtetta ja jäsentoiminnan kehittäminen. Vuosi-

kokous 1982 pidettiin 19. 3. Mikkelisä. Toimintasuunnitelma ja talousarvio vahvistettiin. — Killan puh.johtajaksi valittiin edelleen Ahti Vuorensola.

Valittiin uudelleen johtokunnan ero-
vuoroiset jäsenet Onni Erkkilä, Kauko Eronen, Yrjö Hokkanen, Juho Lampiselkä, Pentti Lappeteläinen, Väinö Laukkanen, Kalervo Neiglick, Matti Stenberg, Toivo Suutarinen ja Veikko Vuorela. Johtokunnassa jatkavat Mikko Ilvessalo, Eino Keronen, Eero Keski-Heroja, Toivo Kontturi, Viljo Kukkonen, Martti Laakkonen, Kauko Olli, Onni Penttinen, Urho Salpio ja Jaakko Simola. Killan valtuuskuntaan valittiin puheenjohtajaksi Toivo Suutarinen, varapuheenjohtajaksi Esko Tiilikainen ja entinen jäsenistö.

Killan puheenjohtaja Ahti Vuorensola luovutti Tasavallan presidentin myöntämän Suomen Leijonan Ritarikunnan Ansioristin Martti Laakkoselle, Killan ansiolaatan Väinö Laukkaselle sekä Killan viirin Matti Poutiaiselle, Osmo Tuppuraiselle, ev Jaakko Aatolaiselle ja ev Viljo Kivikolle.

Vuosijuhlassa esittivät tervehdyksen ev Jaakko Aatolainen (Savo-Karjalan Sotilaslääni kenrm Ilkka Halonen), ev Raimo Savolahti (Joensuun Sotilaspiiri), evl Risto Koppinen (Karjalan Jääkäripataljoona), puh.johtaja Simo Jääskeläinen (KarJP:n Kilta) sekä Ilomantsin kunnan edustajana Pekka Puumalainen luovuttaen Killalle Ilomantsin kunnan viirin. Sähkeitse tervehtivät Kuopion Sotilaspiiri (ev Esko

Hevonoja) ja Maanpuolustuskillat ry. — Vuosikokouksesta lähetettiin tervehdyssähke JR 9:n ent. komentajalle ja Killan kunniajäsenelle ev Bertel Ikoselle ja ent. pataljoonan komentajalle ev Matti Aarniolle.

Vuosikokouksesitelmän piti ev Viljo Kivikko aiheesta "Sissiprikaati Maase-
län ryhmän selustassa 1942".

Kokoukseen osallistui 52 Killan jäsentä ja kutsuvierasta. Vuosikokouksen jälkeen pidetyssä johtokunnan järjestäytymiskokouksessa valittiin Killan varapuheenjohtajaksi Kauko Olli, sihteeri Urho Salpio ja taloudenhoitajaksi Toivo Kontturi.

Urho Salpio

Optikko Durchman

Kirkkokatu 19, 75500 Nurmes
Puhelin 976-20777



KUOPIO
TASAVALLANK. 26
☎ 971-221555



HONDA



VARKAUS
☎ 972-26579

autorasti
SOINI JA KUMPP.

Sähkötyöt



INSINÖÖRITOIMISTO

SÄHKÖMANTSI OY

Ins. Hannu Kääriäinen

Kotitie 4 B 9 Ilomantsi, puh. 974-22180

SUUNNAKSI NYT TEBOIL

Palvelemme Teitä: — Teboil takuutuottein

- Metsästys- ja kalastustarvikkeiden hankinnassanne
- Asiakaskahvio

Takuuhuolto: Saab-Konela- ja Toyota henkilöautojen paikallishuolto

SETELIAUTOMAATISTA YMPÄRI VUOROKAUDEN

toimii uudella 50,- setelillä

Huoltamo avoinna:

MA — PE 7.00 — 20.00

LA 8.00 — 20.00

SU 10.00 — 20.00

TB ILOMANTSIN AUTO OY
Ruskosillantie 18 Ilomantsi 974/21222



**Olemme valtuutettu
Tunturi
erikoisliike.
Paikkakunnan
todellinen
pyöräasiantuntija**

Täytämme tehtaan Tunturi-liik-
keelle asettamat vaatimukset;
kaksipyöräalan perusteellisen
tuntemuksen, ammattitaitoisen
henkilökunnan, riittävät huolto-
ja korjaamotilat sekä halun pal-
vella asiakkaitaan opastaen ja
rehellisesti.

Meiltä saat kaiken mitä pyörä-
ja mopedialalta tarvitset.

Tule tutustumaan asiantuntija-
liikkeeseen ja Tunturin runsaa-
seen pyörä- ja mopedivalikoi-
maan, saat ammattitaitoisen
palvelun. Kaksipyöräasiantunti-
jana tunnettu:

**PYÖRÄLIKE
A. MUSTONEN**

Hammasmaala puh. 74 101

**LÄMPÖ-
HATTU**
hallitsee
ilmanvaihdon
ja hillitsee
energianhukkaa.
Sekä
uudessa että
vanhassa
talossa.
HANKI TALOLLESI
VALMET
ILMASTOINTIASENNUS
Kulttinen & Kastinen Oy
80710 LEHMO
puh. 973-83208, 83431

HOTELLI RAVINTOLA
WIRSUVAARA
TUUPOVAARA

974-51421

**MAITTAVA
ARKILOUNAS
SEISOVASTA
POYDASTA**

14:-

**ILOISET
TANSSI-ILLAT
TIISTAI
HEINÄKUUSSA
KESKIVIikko
PERJANTAI
LAUANTAI**

VIIHTYISÄT HUONEET. SAUNA...

Lappeenrannan paikallisosasto toimii

KarJP:n Killan Lappeenrannan ala- osasto on toiminut nyt puolisen vuotta. Toiminta on ollut paljolti yksien ja harvojen varassa. Tämä on sinänsä hyvin ymmärrettävää, kun ottaa huomioon olosuhteet

- toimimme kaukana varsinaiselta "pääkallon paikalta"
- potentiaalisten jäsenten määrä on suhteellisen pieni

— "järjestötarjonta" on tänä päivänä suurta, olemme vain yksi pieni yrittäjä monien joukossa

Kaikesta huolimatta olemme saaneet jotakin toimintakertomukseen kirjattavaa aikaan: meillä on jäseniä, olemme järjestäneet iltatilaisuuksia ja etenkin olemme saaneet järjestetyksi matkan Kontiorantaan.

Tämä on osoituksena siitä, että pie-

nelläkin ryhmällä on toimintamahdollisuuksia. Toimintaa voidaan järjestää enemmänkin, kun vain saamme lisää aktiivisia jäseniä.

Tämän lehden välityksellä toivotan kaikki entiset Karjp:laiset ja perinnejoukko-osastoissa palvelleet mukaan Killan toimintaan.

Lisätietoja toiminnastamme antaa Killan sihteeri Erkki Nevanen puh. 953-62 600.

Tervetuloa kaikki joukolla mukaan!

Pekka Ylhäinen

KarJP:n Killan Lpr alaosaston puheenjohtaja

Aikaakin oli kulunut...

Karjalan Jääkäripataljoonan Killan Lappeenrannan osaston vierailu toteutettiin lauantaina huhtikuun 17. päivänä. Vierailijoita täältä varuskuntakaupungista oli tarkoitus tulla enemmältikin, mutta kuinkas, kun yhteensattumia oli, niin osanottajamäärä supistui melko pieniin. Olihan kuitenkin edustettuina monen perinnejoukko-osaston henkilöitä retkellä mukana. JR 9—JP/JR 3—JP 5—KarJP, siis vieraita aina 37 vuoden takaa. Useimmat kävivät ensi kertaa alueella verestämässä muistojaan sitten ruotuväkiaikojen.

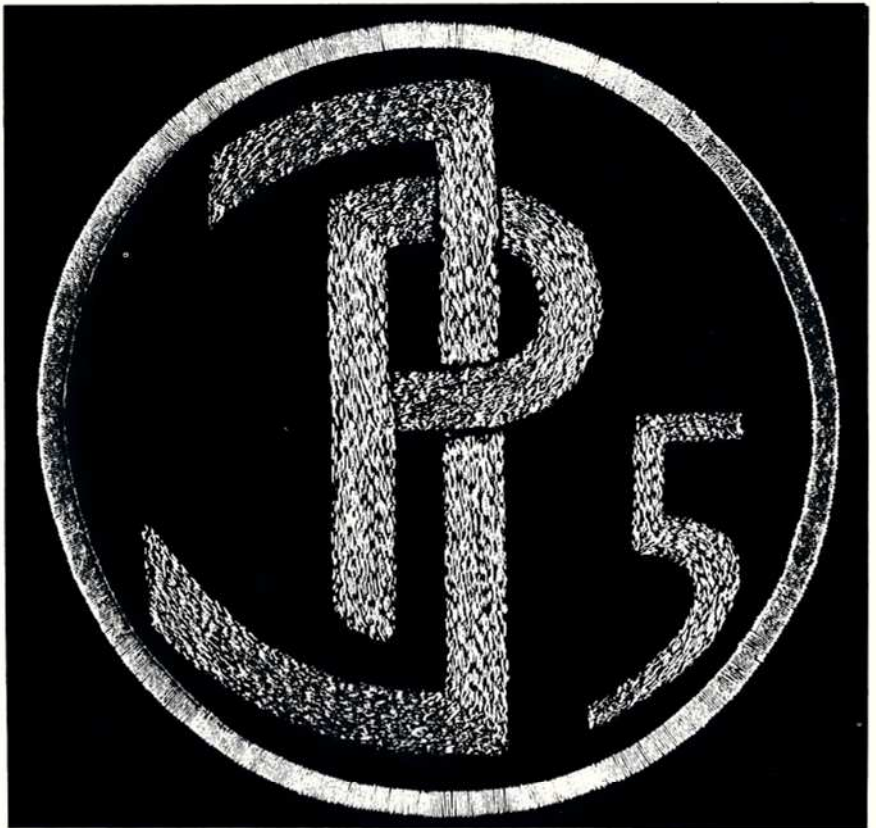
Osastomme vierailijat saivat perille päästyään Kontiorantaan oppaakseen nykyisen komentajan evl R Koppisen ja pataljoonaupseerin maj P Ripatin. Kiitos, kun näin teräväpään edustajat vauvaantuivat esittelemään kovasti kohentunutta varuskuntaansa ja tuhlaamaan kallista aikaansa.

Meistä pidettiin erittäin hyvää huolta niin vatsantäyteen kuin viihtyisyydenkin puolesta. Pataljoonan ruokalaan saatiin tutustua pariinkin kertaan nauttimaan emäntien laittamista makoisista aterioista. Kyllä niillä eväillä jaksoikin sitten tutustua alueeseen.

Kaikki oli muuttunut valtavasti parempaan suuntaan entisajoista. Kuitenkin tapasi vanhoja alkuperäisiä rakennelmia sotien jälkeiseltä ajalta. Tällaisia olivat mm. kantahenkilökunnan asuinrakennukset. Tosin nämäkin oli saneerattu sekä sisältä että ulkoa. Varsinainen kasarmialue oli muuttunut kokonaan. Monelle meistä niin kotoisat, värikkäät parakit olivat tipotiessään. Vaikea oli metrilleen määritellä entisiä paikkoja uusien ja ajanmukaisten ka-

sarmirakennusten läheisyydestä. Tarkalla tutkinnalla kuitenkin selvisivät monelle oman alokas-, jääkäri-, aliupseeri- ja kokelasajan sijaintipaikat. Monelle kävijälle olisi mieleen, jos esim. perinnehuoneessa tai sotilaskodissa olisi vanhan ajan kartta rakennelmien sijainnista yksikkömerkinnöin, muutkin nimet kuten "Sonnimäki" — "Kaupanmäki" — "Risutallit" toisi- vat muistoja ja keskusteluja.

Perinnehuone oli mitä mukavin katsella. Täällä olisi voinut käyttää aikaa enemmältikin muistellessaan henkilöitä, edesottamuksia, eri tilaisuuksia ja tapahtumia. Välikausi JP/JR 3 — KarJP oli kyllä aika keveyhkösti esillä, mutta eiköhän tämäkin asia korjaantune lähiaikojen kuluessa. Paljon on nykyin saatu sinne talletetuksi arvokasta esineistöä katseltavaksi ja ihailtavaksi. Tilojahan tällainen toiminta vaatii,



Tätä merkkiä käytettiin aikoinaan pataljoonassa verryttelypuvuissa. Merkki edusti hyvin erilaisia kilpailujoukkueita pesäpallossa, lentopallossa, jalkapallossa ja urheilukilpailuissa silloisella kantahenkilökunnalla ja varusmiehillä.

mutta niitäkin löytynee esim. Killan rakentamana tai säilyttämällä ja siirtämällä jokin purettavaksi tuomittu rakennus uudelleen käyttöön. Joka tapauksessa nykyinenkin tila tarjoaa paljon muistorikkaita asioita tutkittavaksi. Kiitos henkilöille, jotka ovat tämän työn panneet alulle ja jatkavat sitä edelleen.

Varsinainen kierros kasarmeissa ja huoltorakennelmissa sai osastomme jäsenet ihailemaan tilavuutta, siisteyttä ja asiallisuutta niissä. Kuitenkin vertailua syntyi aina entisten, hyvien parakkien suomiin etuihin ja puutteisiin. Ankeat olivat entiset olotilat, mutta sama jääkäriskoulu ja -henki vallitsi silloinkin. Lyhyen päivävierroksen aikana emme tietenkään ehtineet käydä joka

paikassa, mutta minkä näimme niin sen totesimme olevan hyvää.

Kierroksen jälkeen tarjoutui meille matkalaisille tilaisuus tutustua varsin nykyaikaiseen sauna-uimahallirakennukseen käytännössä. Nautimme kaikki ja ihastelimme tämän rakennelman tuomaa viihtyisyyttä, liikunnallisuutta ja puhtautta koko kasarmialueen henkilöstölle perheenjäsenineen. Ennen sitä käytiin missä saunassa tahansa ja uintikin rajoittui vain kesäaikaan Höytäisen armailla aalloilla.

Ovat olosuhteet tässäkin parantuneet oikein roimasti.

Syventävä käsittely saatiin käydä Upseerikerholla, jonne Kilta oli järjestänyt kahvit tykötärpeineen. Oli mukava nähdä siellä myös pääkillan edusta-

jia rouvineen. Heidän kanssaan tuli vaihdettua ajatuksia puoleen ja toiseen. Lyhyt vierailupäivä päättyi ajallaan ja kotimatka aloitettiin.

Lappeenrannan osaston vierailijat olivat kiitollisia saamastaan kutsusta tutustua vanhaan kunnon Kontiorannan varuskuntaan. Toivomme saada luvan tulla sinne uudelleenkin, ja vietää vaikka pari päivää. Toivotaan, että meitä täältä tulee suurempi joukko ensi kerralla.

Kiitokset isännille, emännille ja kiltaveljille. Toivotaan tapaamista myös täällä Lappeenrannassakin, jonne osastomme kyllä järjestää ohjelmaa.

Seppo A Hintikka
Maj evp

Helsingin paikallisosasto toimii

Killan Helsingin paikallisosasto ja UudJP:n Kilta pitivät yhteistoimintailan toukokuun 10. päivänä -82.

Tapio Kantanen veti aluksi kuntolentäkin Santahaminan kallioilla ja kertoi samalla hyvän kunnon salaisuuksista.

Molemmat killat esittelivät toimintaansa UudJP:n Killan saunalla, joka kooltaan, toimivuudeltaan ja maisemaltaan on mallikas.

Pertti Suominen esitteli illan isäntänä ja sihteerinä vähän historiikkiä ja nykyaikaa. Joutselän muistomerkki, kiltaristi ja Killat. sauna saivat niille kuuluvan arvon.

Seppo Tanskanen puolestaan kertoi KarJP:n Killan toimintaa, joka on viritetty varusmiesten palkitsemiseen ja tukemiseen.

Yhteisenä tekijänä ja perinnejoukko-osastona todettiin molemmilla killoilla olevan JR 9 ja sen Kilta.

Vilkkaan keskustelun ja saunomisen myötä vaihdettiin toimintaideat ja kuultiin UudJP:n Killan saunan värikkäät vaiheet.

Kaikki mukana olleet seitsemän KarJP:n Killan jäsentä totesivat tällaisen tapaamisen elähdyttävän Kiltatoimintaa.

Syyskokous 30. 9. 1982

pidetään klo 19.00 alkaen torstaina 30. 9. Katajanokan Kasinolla Pilotkabinetissa.

Mukana ollut asiantunteva kiltaveli esitelmöi aiheesta: Kollaa Kesti.

Jäsenten toivotaan tuovan kokoukseen mukanaan myös niitä, jotka eivät vielä ole jäseniä. Merkitse kokousaika almanakkaasi, koska muuta kutsua ei enää tule.

Sihteerinä, kiltaveli
Pauli Nevalainen

Vetoamus!

Tulevana kesäkautena yleisölle avattavan Jalkaväkimuseon näyttelyosasto ja rakennetaan Mikkelissä täydellä teholla. Hankkeen toteuttamiseksi tarvitaan runsaasti näyttelyesineistöä sekä tutkimustyössä välttämätöntä taustamateriaalia, valokuvia, lähdekirjallisuutta jne. Hyvään tulokseen pääseminen edellyttää sitä, että suuri yleisö ja etenkin entiset jalkaväkimiehet tuntevat asian omakseen ja tukevat hanketta esinelahjoituksin.

Jalkaväen säätiö vetoaa yleisöön: Aselajin oma museo tarvitsee esineistöä ja aineistoa toimintansa käynnistämiseksi. Pulaa on etenkin sotien aikaisesta ja sitä vanhemmasta puku- ja varusesineistöstä, jalkaväkijoukkojen merkeistä ja tunnuksista sekä valokuvista. Moni aikanaan tavallisena pidetty va-



Jalkaväen esineistö omaan aselajimuseoon

rusesine puuttuu vielä museosta, joten vähäiseltäkin tuntuva lahjoitus saattaa olla arvokas täydennys kokoelmille. Tärkeää on myös saada esineisiin ja etenkin valokuviiin liittyvät tiedot talteen. Vaikka kertynyttä materiaalia ei kokonaisuudessaan voida asettaa samanaikaisesti näytteille, tallennetaan

kaikki tutkijoita ja tulevia sukupolvia varten.

Esine- ja kuvalahjoituksia voi toimittaa Jalkaväkimuseolle osoitteella: Jääkärinkatu 6—8 50100 Mikkelin 10.

Lisätietoja asiasta saa museonjohtaja Aimo Metsolta puh. 955-36 966, varmimmin arkisin klo 13—15.

TUUPOVAARA



**Luonnonkaunis erämaapitäjä
Pohjois-Karjalassa RUNON JA
RAJAN TIEN varrella.**

Nähtävää: Öllölässä Pörtsämön vanha kalmisto, jossa runonlaulaja Pedri SHEMEIKAN hauta — Sonkajanrannan ortodoksinen kyläkirkko — Saari-vaaran tsasouna — Koveron kylämaisema

Kesän 1982 päätapahtuma: RUNON JA RAJAN TIEN RISTISAATTO
5.—8. 8. 1982.

Majoitusta: Hotelli, matkailijakoti, retkeilymaja, maatilamajoitusta.

Lisätietoja: Tuupovaaran matkailulautakunta/elinkeinoasiamies, os.
82730 Tuupovaara, puh. 974-51311.

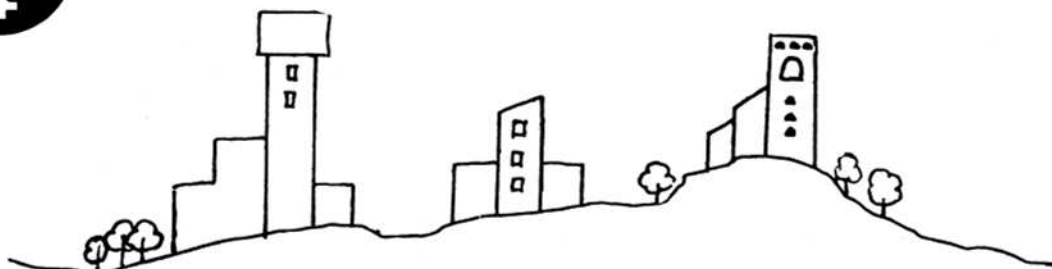
TUUPOVAARAN MATKAILULAUTAKUNTA

Tule kaupunkiretkelle Outokumpuun



MAAN PÄÄLLÄ

- Vanha kaivostorni kahviloineen
- Kaivosmuseo
- Särkiselkä lomamökkeineen



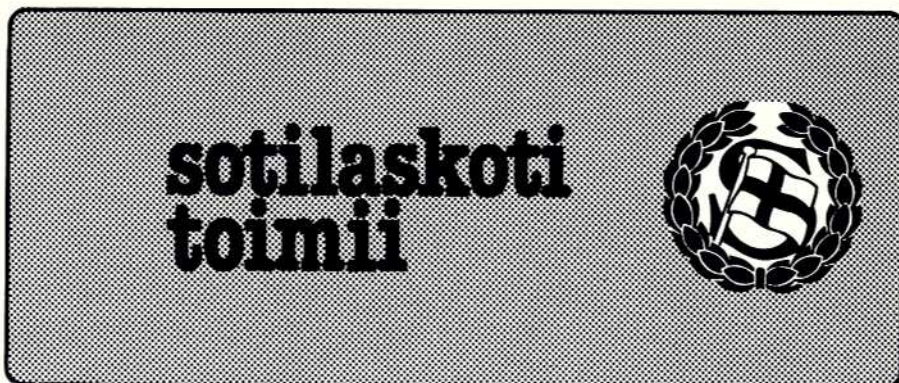
MAAN ALLA

- Kaivoskiertoajelut n. 300 metrin syvyyteen
viikonloppuisin klo 10—14

LISÄTIETOJA

- **OUTOKUMMUN MATKAILU OY**

Suutarinkatu 2, 83500 Outokumpu
Puh. 973-5921



Sotilaskotiliiton kuluvan vuoden toimintateema on "Liikkuva sotilaskotityö". Jokainen sotilaskoti voi harkintansa mukaan toteuttaa teemaa omalla tavallaan sitä olosuhteiden mukaisesti kehittäen.

Liikkuva sotilaskoti on sotilaskotiauto, jonka pieniin tiloihin mahtuu tyypitetty valikoima sotilaskodin normaali-myynnissä olevia tuotteita ja tarvikkeita. Auton tilat eivät salli valintamyymälävalikoimaa, sillä tarkoituksena on, että siellä mahtuu kaksi sisartakin toimimaan.

Saatuamme pataljoonalta tiedon, että autoa tarvitaan maastossa, alkaa kuullisten takainen toiminta.

Isk-päällikkö ottaa yhteyttä sisariin ja tarjoaa keikkaa. Koska Sotinpurolle, jonne useimmat matkat johtavat, on matkaa lähes 150 km ja kulkuvälineenä vuoden -69 Ford Transit, voi hyvin kuvitella, että matkan teko vie oman runsaan aikansa vaikka olisi kuinka railakka kuljettaja. Teiden kunnosta riippuen ennättää perille 2—3 tunnissa. Yleensä toivomuksena on, että perillä pitäisi olla noin klo 17.00 ja tästä syystä asialle on omistettava lähes koko päivä. Sisarista tulevat kysymykseen tällöin vain kotiäidit ja vapaapäiväänsä viettävät, ja tämä joukko ei ole suuren suuri. Kontiolahden Sotilaskotiyhdistykseen kuuluu noin 140 sisarta ja heistä Isk-

työssä toimii tällä hetkellä reilut 20. Menojen ja tehtävien yhteensattumien summa saattaa olla suuri ja sovitteluja tarvitaan. Uudet Isk-sisaret lähtevät usein pelkästä velvollisuudentunnosta, mutta ovat ihastuksissaan palattuinaan reissulta, vaikka se päättyykin lähellä puolta yötä. Tämä ihastus johtuu matkan erilaisuudesta. Se poikkaa tavallisesta päivätyöstä melkoisesti. Poikia korvessa palvellessaan tuntee jokainen itsensä tarpeelliseksi, kun toteaa sen ilon ja tyytyväisyyden, jolla sotilaskotiauto otetaan vastaan.

Makutottumukset vaihtelevat jonkin verran jokaisella saapumisierällä. Totakai yritetään autoon pakata suosituimpia laatuja makeisia, savukkeita ja limpsaa, munkeista ja kahvista puhumattakaan. Mutta "ei ootakin" on pakko myydä sydän kirvelen. Sotilaskotisaret ovat siinä etuoikeutetussa asemassa, että heillä on aivan ihanat ja aina tyytyväiset asiakkaat. Moniko myymälä voi moisella asialla kehua.

Yleensä kaikista epäkohdista tulee viesti Isk-päällikölle, jonka tehtävänä on eliminoida niitä pois yhteistyössä seuraavalle komennukselle lähtevien sisarien kanssa. Mutta kaikki on inhimillistä, tilanteet, tavat ja toivomukset muuttuvat. Joskus ei suklaan tuska olekaan enää suunnaton ja toisella kerralla munkkeja jää myymättä yllättävän

paljon. Eräs ongelma, joka myöskin vaikuttaa tilannearviointiin on se, että muutama sata poikaa voi jäädä tietokatkon johdosta sisarten tilastosta pois ja arvata saattaa, että silloin on auto kotiin palattuinaan koluttu putipuhtaaksi. Pulma on sekin, ettei komentotelta tai pojat olekaan siinä paikassa, missä niiden pitäisi opaskartan mukaan olla.

Kaikki edellä kerrotut pulmat halusimme tietenkin vähentää mahdollisimman vähiin. Asia on pohdittu puolelta jos toiseltakin. Neljän sisaren työryhmä on keskittynyt laatimaan uusia pysyväisohjeita liikkuvan sotilaskodin sisarille.

Maaliskuun lopulla osallistuimme Sotilaskotiliiton Isk-päiville Vekarjärvellä. Siellä saatiin hyvin seikkaperäinen selvitys suuren sotaharjoituksen yhteydessä tapahtuvasta sotilaskotitoiminnasta. Näitä tietoja on tuotu edelleen sisariltoihin ja niitä kehitellään edelleen. Teoreettisen koulutuksen lisäksi suoritimme innokkaasti autoillen käytännön maastoharjoituksen.

Liikkuva sotilaskotityö on monipuolista ja antoisaa. Ikävä kyllä moni sisar ei voi siihen osallistua. Sopii vain toivoa, että oman aikataulunsa itsenäisesti laativa sisar kiinnostuisi erityisesti tästä työstä. Maastotyö on sotilaskotitoimintaa parhaimmillaan.

Anja Ekberg

LEIPOMOMESTARIN HYVÄÄ . . .



Kahvileivät, ruokaleivät, pikkuleivät, rinkelit ja paljon, paljon muuta hyvää leipoo

KARTTUSEN LEIPOMO

KUURNANKATU 7, PUH. 22825, 22824



**Kahvila-ravintola
Mutakatti**

Polvijärvi, puh. 631311

LOMANURMES

paljon nähtävää ja koettavaa kesät talvet

- **TUTUSTU**
Bomnaan, Kotiseutumuseoon, Puu-Nurmekseen
- **MAJOITU**
hotelleihin, matkustajakotiin, viihtyisiin lomamökkeihin tai kesällä myös kesähotelliin, retkeilymajalle, lomaleirintäkeskukseen.

- **AJANVIETETTÄ**
Kesällä: soutelijoille, kalamiehille ja uimareille puhdas Pielinen, Peurajärven—Hii-denportin retkeilykalastusalue, laivaristeilyjä, patikkapolkuja, tapahtumia.

Talvella: paljon puhdasta lunta, hoide-tut ladut, Jurttivaaran laskettelukeskus, Olli Tiaisen laturetki.

LOMA-NURMES OY

MATKAILUTOIMISTO

Kirkkokatu 12, 75500 Nurmes, puh. 976-21418



TULE KALASTAMAAN JUUKAAN



uistelemaan, ongelle, katiskoita kokemaan tai vaikkapa mukaan kun paunetta tyhjenetään.

Tiesitkö, että Pielinen alkaa olla yksi valtakunnan parhaita lohivesiä.

Näistä asioista tietää parhaiten Tuonoson Teuvo Piitterin lomakylässä. Soittele puh. 976-70784.

JUUAN KUNTA
Matkailu- ja
elinkeinotoimi
puh. 976-70650



Pohjois-Karjalan
SUVIPITÄJÄ

vesistörikas

RÄÄKKYLÄ

Lomailija:

- risteile laivalla, tule veneellä, autolla tai pyörällä

Tarjoamme:

- kauniin kirkonkylän keskustassa hyvät palvelut: voit nauttia maittavan aterian ja tanssia A-oikeuksin varustetuissa ravintoloissa
- Koivuniemen Lomakeskuksessa ja Kirkkovuoren lomakylässä rauhallisen mökki- tai leirintämajoituksen
- mielenkiintoisena kesätapahtumana Heinähuvan kirkonkylässä

Tervetuloa lomallemaan, näkemään ja viihtymään!

INFORMAATIO, PUH. 973-661411

ENO – Pohjois-Karjalan teollistunein kunta

Pielisen halkaisema Enon kunta sijaitsee läänin keskellä 30 km Joensuusta. Eno on kunnan hallinnollinen keskus ja Uimaharjuun on keskittynyt teollisuus. Läänin parhaat maisemat ja kalavedet ovat täällä.

- **RUNSAAT TYÖVOIMARESERVIT:**
kunnan 9000 asukkaasta on työttömiä 800, näistä 500 naisia.
- **VALTIONJOHTOISTA TEOLLISUUTTA:**
Enso-Gutzeit Oy:n tehtaat, VAPO, Metsäliiton Ukkola Oy.
Naistyöpaikat puuttuvat kokonaan.
- **KORKEALUOKKAISET PALVELUT:**
valtion virastot, terveyskeskus, lukio, liikentotoiminta, urheiluhalli
- **MONIPUOLISET VIRKISTYMAHDOLLISUUDET:**
luonnontilainen Pielisen vesistö, Koli, Koitere vieressä
- **RATKAISUT ONGELMIINNE:**
kehitysalue-edut (I max.), halpa tonttima, kunnan halliratkaisut, rahoitus-konsultointi

LISÄTIETOJA:

elinkeinoasiamies Olavi Ojaluoto ja kunnanjohtaja Matti Tohkanen
puh. 973-761141 tai os. 81200 ENO.

**Tule ja tee uusituissa tiloissa
seitsemänä päivänä viikossa:**

- ★ osta elintarvikkeita
 - ★ tankkaa autosi (itsepalvelu)
 - ★ tankkaa itsesi kahvilla ja virvokkeilla
- KAHVILA LATINGISSA**

**KESOIL
H. KIISKINEN & KNI**

KOVERO
PUH. 974-58161

RAKENTAJAT JA PERUSKORJAAJAT

LVI-tarvikkeet ja asennukset
urakalla tai laskuun.
TULE NEUVOTTELEMAAN!

Putkiasennus Paavo Hämäläinen

Kauppatie 34 Ilomantsi, puh. 974-21798

Suoritamme sähköasennukset urakalla ja laskutustyönä. Varastomyymälästämme saat kaikki sähkötarvikkeet nopeasti ja kätevästi.

OTAPA YHTEYTTÄ!



**NURMEKSEN
SÄHKÖ OY**

Raatihuoneenkatu 15, Nurmes puh. 20 920

MATKAILUKOhteena LIPERI Pohjois- KARJALASSA



SINISEN TIEN VARRELLA

- Viinijärven 1100 asukkaan taajama, jossa mm. ortodoksiset ja evankelisluterilaiset kirkkotoiteet edustettuina.
- Puhdasvetisen Kuorinka-järven levähdys- ja uintipaikka (etenkin lapsille)
- Kyyrölän savipaja valtatie 17:n varressa avoimena kesäisin
- Liperin ammattikoulu Käsämässä, arkkitehtuurinen Rewellin piirtämä, mahdollisuus järjestää kesäkursseja
- Ylämyllyn 1600 asukkaan taajama, jossa mm. Pärnävaaran ret-

keilymahdollisuudet ja automuseo.

KAHDEN LOSSIN REITILLÄ

- Liperin kirkonkylä, jossa 1600 asukasta ja hyvät palvelut. Matkailuun museoita ja Pohjois-Karjalan vanhin tiilikirkko
- Kirkkolahden leirintä- ja retkeilymaja-alue, puh. 973-651 160 (avoimena kesäisin)
- Taiteilija L. Pötsösen aittanäyttely, n. 5 km kirkolta Käsämään
- Lossireitti muodostuu enää kahdesta lossista, yksi niistä muuttui sillaksi v. 1980. Lossit sijaitsevat Liperissä.

JA MUUALLA LIPERISSÄ

Harilan Loma- ja Kurssikeskus sijaitsee kiireettömässä Pohjois-Karjalan maisemassa kivenheiton päässä urheiluhenkisestä Pärnävaarasta. Harilan Lomakeskus järjestää lomasi mökkilomailun tai hotellilomailun merkeissä, kuten haluat, niin kesällä kuin talvella.

Onkisalmen Lomamökit sijaitsevat sisävesistön saarilla: vaikkapa huvipurrella pääset viettämään kaunista ja kuumaa pohjoiskarjalaista kesää.

Liperin kirkonkylän majoituksesta vastaa asuntohotelli Peikonlehti.

LIPERISTÄ LYHYESTI

Sijainti: Joensuun läntinen naapuri
Asukkaat: n. 11 000

YHTEYDET:

- rautatie henkilöliikenteineen
- kanta- ja maantiet
- Joensuun lentokenttä Liperissä
- Laivaväylät (2.4 ja 4.2.)

TÄRKEITÄ PUHELINNUMEROITA:

Peikonlehti 651 971
Harila 88 101
Onkisalmen
Lomakylä 651 352

Liperin kunnanvirasto
Kunnanjohtaja Aarne Inkinen



TULE LOMALLE ILOMANTSIIN KALEVALAN LAULUMAILLE

NÄHTÄVÄÄ:

- Karjalainen Runokylä Parppeinvaaralla
- sotien taistelupaikkoja, muistomerkkejä
- ortodoksista perinnettä
- Koitere, yksi Suomen seitsemästä ihmeestä
- Petkeljärven kansallispuisto
- erä- ja eläinmuseo keskuskoululla

MAJOITUSPALVELUT:

- Ruhkarannan Lomakylä, puh. 974-43 161
- Koitereen Helmi, Lomakylä, puh. 974-32 440
- Seulavaaran täysihoitola, puh. 974-34 443
- Asuntohotelli Mantsi, puh. 974-22 533
- Hotelli-ravintola Ruukki, puh. 974-22 422
- Majatalo Ruskie Neitsyt, puh. 974-21 278
- Kirkonkylän retkeilymaja, puh. 974-21 275
- Petraniemen leirintäalue, puh. 974-21 727
- Ravintola Sirmakka, puh. 974-21 231
- Maatilamajoitusta

TAPAHTUMIA:

- Kaikkien Pyhien praasniekka 6. 6.
- Petrun praasniekka 28. — 29. 6.
- Iljan praasniekka 19. — 20. 7.
- Neitsyt Marian syntymän praasniekka 7. — 8. 9.
- Tukkilaiskivat Möhkössä 18. 7.

ILOMANTSIN MATKAILULAUTAKUNTA
puh. 974-22 111/228, kesällä 21 275



Kesää kohti!

II/82 saapumiserä on juuri kotiutunut (3. 5.) ja sen mukana Jääkäritoimikunnan puheenjohtaja alikersantti V Hirvonen. Pyrin toiminnassani Jääkäritoimikunnan uutena puheenjohtajana jatkamaan jo entisen ja entisten puheenjohtajien viitoittamaa tietä varusmiesten aktiviteetin ja viihtyvyyden lisäämiseksi varsinkin vapaa-aikana.

Edellisen lehden ilmestymisen jälkeenkin on tapahtunut, vaikka toiminnan kehittämistä ja pitkäjänteisyyttä ovat jonkin verran vaikeuttaneet kevään aikana olleet lukuisat taisteluharjoitukset.

Kevään kuluessa järjestettiin juuri kotiutuneille varusmiehille perhekasva-

Jääkäritoimikunta tiedottaa

tuskurssi, jolla esitelmöitsijöinä oli eri alojen asiantuntijoita. Lisäksi kevään aikana toimi valokuvakurssi vaihtelevalla menestyksellä, tyrehtyen kuitenkin osanottajien vähyteen toukokuun alussa.

Helmikuun saapumiserän varusmiehille järjestettiin teatteriretki Joensuun kaupunginteatteriin 28. 4. Teatterissa esitettiin vierailunäytäntönä Tampereen Työväenteatterin esitys Piaf. Retken huonohko ajankohta, iltalomailta ja juuri päättynyt taisteluharjoitus, pudotti osanottajamäärän 75 varusmieheen.

Tulevana kesänä on tarkoitus järjestää tenniskurssi ja tennisturnaus varusmiehille. Lisäksi järjestetään jo perinteeksi käynyt yksikköjen välinen jalkapalloturnaus.

Kulttuuritoimikunnan sektorilla järjestetään kesäkuussa saapuville II/82

alokkaille kesäteatteriretki Joensuuhun ja ehkäpä jonkinlainen ulkoilmakonserttikin on järjestettävissä sotilaskodin pihamaalla.

Jääkäritoimikunta on sitä toimivampi, mitä toimeliaampia ja aloitekykyisempiä varusmiehet ovat. Raskas palvelu luonnollisesti verottaa aloitteellisuutta ja kiinnostusta moniin vapaaajan toimintoihin, lukuunottamatta sotilaskodissa istumista ja aamujen laskeamista. Säilyttämällä mielekkäitä ja kehittäviä harrastuksia vapaa-aikoina kuuluu varusmiespalvelusaika nopeammin ja mieli pysyy vireänä. Varusmies, tule mukaan Jääkäritoimikunnan toimintaan.

**JTK:n puheenjohtaja
alikersantti K Kotsalainen**

Jaani Viherluoto

330 aamulla

teitä koskeva kohta on merkitty rastilla x mukavammin ei voi enää kertoa leipäpanssarista vuoden tist:stä pannareista pinnareista siitä kuinka aamusilmä kostutetaan taikka hengitetään hiilisihtiin ei sinne päinkään joku täällä käynyt naurusuu tiesi kertoa kangasta suota ja uudet kasarmit kontiorannassa ja niine tietoinemme ravistimme sukulaiset hihansuusta 20.05. veturi kaasutti ja stadi häipyi äitien sumupilveen märkään nenäliinaan ja me kundit katsoimme onko punkka pyörän päällä ja kuka minnekin menee aamujen isä

aurinko nousi kipeään päähän ja Joensuun ratapiha oli ylväs näky tuhansine kiskoineen aseman ja kadut tutkimme oitis: pari siltaa, siltä näytti ja puutaloja joiden takana ei mitään, elä täällä ja rakasta:

kuin tanssisi nukketeatterissa iltalomista olimme kuulleet ja katujuyrästä mutta Niinivaaran huvicentrum veti silti poistuimme kiireesti vasemmalle ja

junailija näytti arvaavan minne paarustimme, hyvää junailijaa vielä kadehdittiin ja perillä odottivat henki kuri kunto taito ja varustus kaapeissa ja vuoteen päässä mitkä housut isoisän paita maata viiltää, ei ole nauramista kellään itseluottamuksen kiinnitimme henkseleillä ruokalassa löimme nyrkit pöytään ja hiukan luimistellen silmäsimme ryhmänjohtajaa joka sanojensa mukaan oli kova mies Kuopiosta varpaanväli kymmenen senttiä

Julkaistu "Korpisoturin" numerossa 8 syksyllä 1962

LVIS-asioissa Teitä palvelee

**LVI-TALO
AULIS NIEMINEN KY**

Rauhalantie 7
75530 Porokylä
Puh. 976-20790

- BETONIMASSAA • KAIVO-
RENKAITA • JALALLISIA
UURREPUTKIA •

ILOMANTSIN BETONITUOTE
KAUTTO KY

Ilomantsi puh. 974-21295

Vaneri-, lauta-, soutu- ja
moottoriveneet

VENEVEISTÄMÖ HYTTISET

YLÄMYLLY, HONKALAMPI PUH. 85902

Myymme tunnettujen Eki Tehtaitten laatu-
kalusteita edullisin hinnoin.

**NILSIÄN KALUSTAJA
RAUHA TOIVANEN**

Pisatie 4 Nisiä puh. 431150

LIPER-LEIPÄ

LEIPOO HYVÄÄ — Kysy kauppiaaltasi.

PUH. 973-651610

**NILSIÄN
OSUUSMEIJERI**

Ukkopaavontie 1
Vaihde 431001

Luotettava autokauppaa,
yksilöllistä huoltopalvelua
ja katsastuspalvelu.
Tammer-moottoreiden
piirimyynti.

**JOENSUUN
AUTOPALVELU Oy**

Paukkajantie 5
Puh. 24413

Lähelläsi

JORKAN VALINTA

os. Kalevankatu 34 Joensuu
Puh. 24642

ILOMANTSI "helmi" helmien joukossa.
Virkeä, matkailuystävällinen ja yrittäjä-
ystävällinen.

Turvallinen vaihtoehto ihmiselle, joka
viihtyy ja yrittää paikkakunnalla.
Raha-asioita hoitavat luotettavat asian-
tuntijat.



SUOMEN YHDYSPANKKI



ILOMANTSIN OSUUSPANKKI



KANSALLIS-OSAKE-PANKKI



POHJOIS-KARJALAN SÄÄSTÖPANKKI



jääkärit urheilevat

Tuloksia

Karjalan Jääkäreiden sijoitukset puolustusvoimien ja kolmen sotilasläänin mestaruuskilpailuissa.

Puolustusvoimien hiihtomestaruuskilpailut

Ampumahiihto

Varusmiehet:

1) alik Heikki Eerikäinen HämJP 6) opp Juha Sormunen 14) opp Jari Lappi 26) upskok Arto Laukkanen 32) opp Jari Haapala ja 35) opp Jukka Päivinen (103)

Yleinen:

1) merivartija Erkki Antila SLMV 18) ylil Paavo Seppänen (86)

Yli 40-vuotiaat:

1) sotmest Esko Saira UudRakP 8) yliv Kauko Tiili (38)

Maastohiihto 15 km

Varusmiehet

1) alik Jari Nieminen Urheilukoulu 19) Pekka Tiilikainen 26) alok Hannu Vakkila 47) Eero Niskanen 58) opp Jouko Heikura 77) upskok Kari Asikainen (104)

Partiohiihto

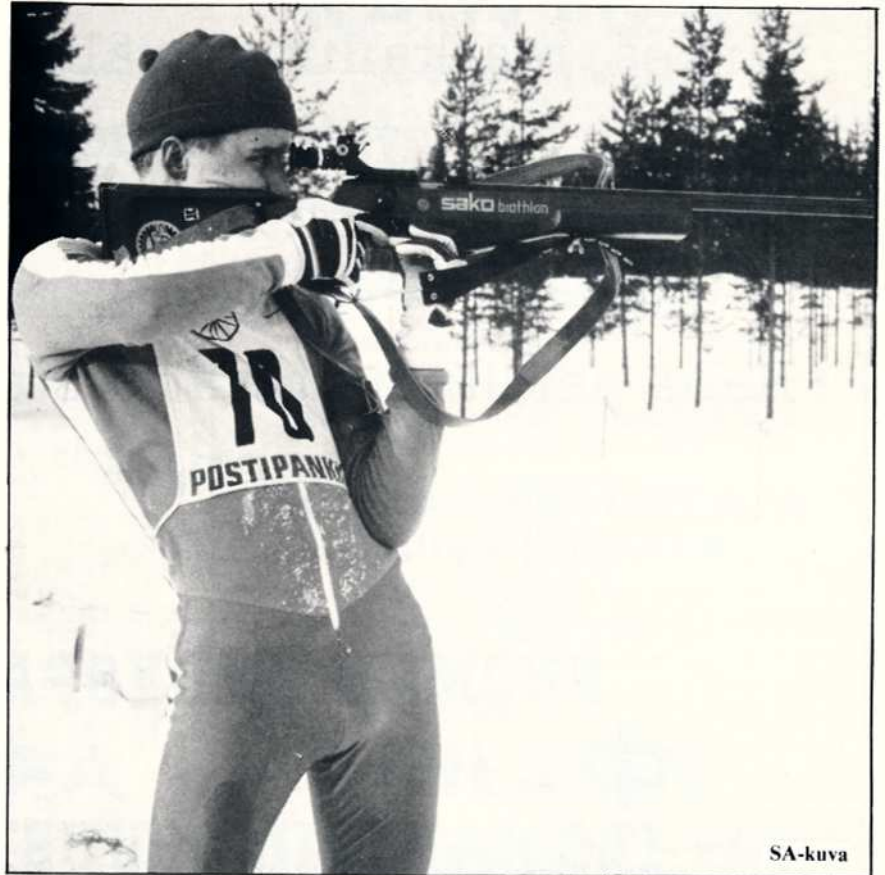
1) Savon Prikaati
12) Karjalan Jääkäripataljoona (ylil Paavo Seppänen, yliv Kauko Tiili, oppilaat Jari Lappi ja Jukka Päivinen) (50)

Varusmiesten 3 x 10 km:n viestihiihto

1) Urheilukoulu
6) Karjalan Jääkäripataljoona (alok Pekka Tiilikainen, opp Eero Niskanen ja alok Hannu Vakkila)

Joukko-osastojen välinen yleismestaruus

1) Kainuun Rajavartiosto
9) Karjalan Jääkäripataljoona (63)



SA-kuva

Puolustusvoimien hiihtomestaruuskilpailuissa kuudenneksi sijoittuneen oppilas Juha Sormusen tyylinäyte pystyammunnasta.

Kolmen sotilasläänin hiihtomestaruuskilpailut

Ampumahiihto

Yleinen sarja

1) v-ylil Keijo Kuntola SeiSpE 2) ylil Paavo Seppänen 10) v-ylil Arto Nupponen (17)

45-vuotiaat

1) yliv Kauko Tiili

Varusmiehet

1) alik Ari Lyyski VaaRPsto 3) opp Jari Lappi 4) opp Jukka Päivinen 5) opp Juha Sormunen 6) opp Jouko Heikura (20)

Varusmiehet Maastohiihto

1) Viestimies Ossi Antila KSVP 2) alok Hannu Vakkila 5) alik Pekka Tiilikainen 10) opp Eero Niskanen 11) opp Jouko Heikura 12) opp Jari Haapala (26)

Partiohiihto

1) Karjalan Jääkäripataljoona (ylil Paavo Seppänen, yliv Kauko Tiili, opp Jari Lappi, opp Jukka Päivinen) (9)

Varusmiesten 3 x 10 km:n viestihiihto

1) Keski-Suomen Viestipataljoona
2) Karjalan Jääkäripataljoona (opp Eero Niskanen, alok Pekka Tiilikainen ja alok Hannu Vakkila)

Turvallinen hankinta
Luotettu **Sami-talo**



Edullinen myös asua.

Kysy, niin tiedät miksi! Ota yhteys

 **Pentseppä ky**
75530 Nurmes 976-61 710

 **K-Rauta**
Keskon talomyynti

kuumasinkityt



ORIMA *Tikkaat eivät petä*

kiukaat - räystäskourut ym
Orima tuotteet.

M. SORJONEN

Uimaharju
puh. 771465, 771162

**Maksa pankin kautta.
Ota
pankkikortti käyttöön.**

Kuopion Osuuspankki
Kansallis-Osake-Pankki
Suomen Yhdyspankki
Kuopion Aluesäästöpankki
Helsingin Osakepankki
Suomen Työväen Säästöpankki
Osuuspankki Yhteistuki



Tule - Tutustu - Viihdy!

KRUUNU-KIEVARI

MYHKYLÄ
83500 OUTOKUMPU
PUH. 973-53379

- lapsille eläimiä
- hyvää ruokaa
- aittamajoitusta
- kysy tarjous
yksityistilaisuuteesi!

Psykologian hyväksikäyttö nykypäivän urheilussa

Tämän päivän urheiluvalmennukselle on ominaista nopea kehittyminen. On tapahtunut suoranainen tiedon valankumous biologian, fysiologian ja urheilulääketieteen alueella. Kun tähän on liittynyt yhä systemaattisempi ja yhä aikaisemmin tapahtuva sopivien urheilutyyppeiden ja -kykyjen valinta, ovat hyvät lähtökohdat olemassa huippusuorituksiin valmentamiseksi. Samanaikaisesti on kuitenkin havaittu, että pelkkä ruumiillisen puolen valmentaminen ei aina johda huipputuloksiin, vaan että urheilijassa niin kuin ihmisessä yleensä on myös toinen puoli; psyyke eli sielu. Nämä yhdessä, psyyke ja ruumis, muodostavat psykofyysisen kokonaisuuden, jossa toinen aina vaikuttaa toiseen. Näitä ei koskaan voida eikä saisiakaan erotella. Nykyaikaiseen urheiluvalmennukseen kuuluu erottamattomasti myös psyykkisen puolen valmennus.

Allekirjoittaneella on ollut tilaisuus toimia noin kymmenen vuoden ajan Suomen Urheiluliiton, SUL:n psykologisessa asiantuntijaryhmässä. Olen ollut yleisurheilijoiden mukana lähes kahdessakymmenessä maaottelussa ja Prahan EM-kisoissa. Suomen Hiihtoliiton mäkihyppääjien olympiavalmennusryhmän lääkäriä ja psyykkisestä valmennuksesta vastaavana olen ollut vuodesta 1977 lähtien ja päässyt sen mukana seuraamaan kolmia MM-kisoja, Lake Placidin talviolympialaisia ja

Intersport-mäkiviikkoja useita kertoja. Tänä aikana olen joutunut lukuisia kertoja varsin läheltä toteamaan ja seuraamaan, miten psykologiset seikat sekä suomalaisilla että ulkomaalaisilla urheilijoilla voivat vaikuttaa onnistumiseen, mutta valitettavasti vieläkin useammin epäonnistumiseen.

Ihmisen psyykinen kokonaisuus, persoonallisuus alkaa kehittyä elämän varhaisimmissa vaiheissa ja johtaa normaalityypisissä täysikasvuista vaadittaviin toimintaedellytyksiin, kriittiseen ajatteluun, pitkäjänteisyyteen ja henkiseen tasapainoon. Kehitysvaiheiden voidaan katsoa päättyvän hieman ennen 20-ikävuotta. Persoonallisuuden kehitys sisältää monia nuorelle ihmiselle tärkeitä vaiheita, joista muutamia esim. murrosikä, saattavat olla henkisesti raskaita ja myrskyisiä. Urheilun kannalta tämä on otettava huomioon siten, etteivät siihen liittyvät ilmiöt pääse vaikuttamaan kielteisesti kehitykseen. Kun nuori nykyaikana joutuu urheiluvalmennuksen piiriin varhain, yleensä ennen murrosikää, urheilu ja siihen liittyvä valmennus vaikuttavat hyvin paljon siihen, millainen hänestä aikuisena tulee. Käytännössä esim. kohtuuttoman raskas harjoittelu sekä liian jännitystäyteinen ja tiivis kilpailuohjelma vaikuttavat epäilemättä haitallisesti nuoren persoonallisuuden kehitykseen. Kehitysrytmiin tarkoituksemukaisesti liittyvä urheiluharrastus



Pertti Puhakka lääninlääkäri lääkintämajuri res

voi sen sijaan edistää suotuisasti persoonallisuuden muotoutumista. Näyttää siltä, että itseluottamus, stressin sietokyky, sosiaalisuus ja varsin usein myös ajattelukyky voivat kehittyä urheiluharrastuksen myötä. Urheilun ja leikin on todettu stimuloivan ajattelukykyä ja varsinkin joukkueurheilua edesauttaa sosiaalista kehittymistä.

Tarkasteltaessa tyypillisiä yksilö- ja joukkueurheilun muotoja kuten pitkän matkan hiihtoa tai maratonjuoksua toisaalta ja jotain pallopetiä toisaalta, voidaan näitä lajia harrastavien urheilijoiden välillä tavata tyypillisiä eroja. Joukkueurheilijat näyttävät yleensä olevan seurallisia, he haluavat olla ryhmässä mukana ja he haluavat olla tekemisissä toisten kanssa. Sen sijaan eristytyvä, syrjäänvetäytyvä urheilijanurukainen harvemmin lähtee purkamaan urheilunnostustaan joukkuelajiin, vaan valitsee itselleen mieluummin sellaisen urheilulajin, jossa hän voi sekä harjoitella että tietyissä rajoissa mahdollisuuksien mukaan myös kilpailla joutumatta kovin paljon tekemisiin toisten kanssa. Henkinen joustavuus eli kyky nopeasti mukautua vaihteluun ja uusiin tilanteisiin on joukkueurheilijoilla ilmeisesti suurempi, kun taas yksilöurheilijat ovat kestäviä, sitkeästi kiinteään päämäärään pyrkiviä ja myös pitkäjänteistä suunnittelua ja kärsivällisyyttä omaavia. Erot ilmenevät tavoitteiden suunnassa siten, että joukkueurheilijoiden tulisi, ollakseen hyviä joukkueurheilijoita, pyrkiä suuntaamaan tavoitteensa samaan kuin kaikilla muillakin joukkueen jäsenillä, ehkä unohtamalla oma menestyksensä ja asettamaan koko ryhmän tavoite etusijalle. Tässä mielessä joukkueen parhaan valinta jossakin pelissä tai maalikuninkaan nimeäminen kauden lopussa on ristiriitainen joukkueurheilun psykolo-



MM-Oslo -82. Avajaisten odottelua. J. Mieto, Jaana Maasisto, attasea, pikaluistelun maailmanmestari 30- ja 40-luvulla, suomalainen, nyt naimisissa Norjassa.



MM-Oslo -82. Suksihoiltoa P-70 mäen kilpailun alla. Vas. Törmänen J, Puhakka, lääkäri, Kokkonen P, Lepistö, valm., Kirjonen, auton edessä.

gian kanssa. Yksilöurheilijoilla sen sijaan kunnianhimo yleensä näyttää olevan luonteeltaan enemmän omien henkilökohtaisten tekijöiden ja yllykkeiden sanelemaa. Myös valmistautumisessa erityisesti kilpailuun valmistautumisessa sekä tavoitteiden asettelemisessä tulee näitä asioita käyttää hyväksi ja näissä urheilupsykologista asiantuntemusta mm. tarvitaan. On luonnollista, että ristiriidat, torailut ja epäluuloinen suhtautuminen toisiinsa heikentävät joukkueen suorituskykyä. Sen vuoksi joukkuehengen luominen on ns. henkisen valmistuksen avainkysymyksiä. Tämä tapahtuu tehokkaimmin lieventämällä ja poistamalla joukkueen jäsenten välillä vallitsevaa jännittyneisyyttä ja eripuraisuutta sekä korostamalla käytettävissä olevin keinoin yhteistä päämäärää ja sen merkitystä.

Kaikki joukkueen jäsenet ovat tavan-

omaisten ryhmää koskevien säännönmukaisuuksien alaisia. Näin paljon suorituskorosteisella alueella kuin mitä urheilu on, ryhmän veto- ja työntövoima esiintyy käyttäytymistä ohjaavana voimatekijänä. Nimenomaan huonommin suoriutuviin kohdistuu ryhmästä putoamisen riskin aiheuttamaa painetta, joka saa aikaan monenlaisten käyttäytymisilmiöiden synnyn. Paikalla joukkueessa on puolustettava kynsin ja hampain. On myös muistettava se, ettei joukkueen jäsenen käyttäytyminen tavoitteeseen nähden ole aina samanlainen. Toiset korostavat yksilösuorituksia, toiset puolestaan pitävät yhteistoiminnan merkitystä tärkeämpänä. Tämä esiintyessään varsin luonnollisena ilmiönä aiheuttaa käytännössä häiriötä joukkueen ihmissuhteissa. Tavanomaisin tilanne on se, että hyvät joukkueurheilijat helposti suhtautuvat

negatiivisesti heitä huonompiin joukkueovereihinsa. Tämä lietsoo ristiriitoja, joita valmentajan on pyrittävä lieventämään. Joukkueessa vallitsevaa suorituskorosteisuutta (se, että vain urheilusuoritukset merkitsevät jotain) on kuitenkin vaarallista pyrkiä liian voimakkaasti kääntämään sosiaalisuutta (se, että on hyvä joukkueen jäsenenä) kohti.

Keskittymistapahtuma on eräs osalualue valmistautumisessa, jossa urheilupsykologia merkitsee paljon. Menestyvän joukkueen pitäisi oppia keskittymään aivan samalla tapaa kuin opetellaan luistelemaan, laukaisemaan, taklaamaan jne. Erityisen vaikea keskittymisen on tunne-elämältään epävakaille ja herkkätuntoisille yksilöille. Heihin kohdistuvat ympäristövaikutukset saattavat aiheuttaa sopeutumisvaikeuksia, jotka heikentävät keskittymismahdollisuuksia. Tämänlaatuiset tilanteet voivat usein toistuvina synnyttää urheilijoissa psyykkisiä jännitystiloja, jotka voivat ilmetä esim. päänsärkinä, vatsan toiminnallisina häiriöinä, unettomuutena jne. Kun keskittymistä joukkueelle opetetaan, valmentajan on muistettava, että joukkue koostuu monista eri urheilijoista, joiden henkilökohtaisten ominaisuuksien huomioon ottaminen ratkaisee, minkälaisia keinoja käytetään.

Jotta nykypäivänä kehityttäisiin huippu-urheilijaksi, pitää omata oikeat vanhemmat, ts. olla perintötekijöiltään urheiluun sopiva, harjoitella fyysisiä ominaisuuksia systemaattisesti vuodesta toiseen ja samalla kehittää myös henkisiä ominaisuuksia. Ja loppujen lopuksi tarvitaan huipulle pääsyyn vielä aimo annos hyvää onnea.

SÄHKÖLÄMMITYSSUUNNITELMAT:

• Patterilämmitys • Kattolämmitys • Vesivaraajan lämmitys sähköllä vesikeskuslämmitysmuodoissa.

MYYMME MYÖS:

• Sähkötarvikkeita • AEG kodinkoneita • AEG Sähkötyökaluja • Telefonken viihde-elektronikkaa.

SÄHKÖSEPÄT OY

KIRKKOTIE 3, PL 40, 83901 JUUKA PUH. 976-70 335

Retkikartat, lomalukemiset ja matkamuiot

ILOMANTSIN KIRJAKAUPPA

Kauppatie 34, 82900 Iloantsi
puh. 974-21 798

TERVETULOA EDULLISEEN JA OPASTAVAAN

K-MARKETTIIN

ILOMANTSISSA

*Paljon edullisia K-tarjouksia päivittäin.
Tuoreet, monipuoliset hedelmä- ja leipomo-
tuotteet palvelupisteestä.
Lihatiskiltä lihatuotteita niin illan viettoon kuin
ateriaan, ja päälle opastavaa tietoutta.
Marketissamme voit suorittaa kätevästi myös
tekstiili- ja jalkineostoksesi.*

AVOINNA ma-to 8.30-17, pe 8.30-18, la 8.30-13.

Käytä hyväksesi myös

KAHVIO-PLUSAA

*Voit viihtyisästi levähtää limsan ja kahvin ää-
ressä, ja saat elintarvikkeet ja tuoretuotteet
iltaisin ja viikonloppuisin myymälähinnoin.*

KESOIL

*huoltopisteestä saat autollesi tarvittavat huoltotarvikkeet ja
bensaa ympäri vuorokauden automaattista.*

AVOINNA: ma-la 7.30-20.00, su 12.30-20.00

K-RAUDASTA kalastus-, urheilu- ja vapaa-ajan väli-
neet edullisin hinnoin. Saat myös
Nuorajärven kalastuskunnan kalastusluvut. Kesärakentajille
rakennustarvikkeet vaivatta, ja paljon opastavia neuvoja.
"Kysyvä ei tieltä eksy"

AVOINNA: ma-pe 8.30-17.00, la 8.30-13.00

M.KORTELAINEEN Ky

Ilomantsi 974-22 733

Kolin hotellien vankan kokemuksen avulla onnistuvat niin pienet
kuin suuretkin kokoukset ja juhlat sujuvat oikeissa tunnelmissa.

KYSY EDULLISIA PAKETTITARJOUKSIAMME!

*Tavataan
Kolilla!*



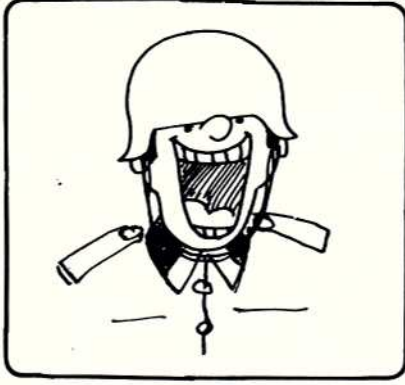
HOTELLI KOLI

Puh. 973 - 672 221



LOMAKOLI

Puh. 973 - 672 241



jääkärihuumoria

Romuluu:

Oravan kohtalo

Karjalan jääkärin toimenkuvaan kuuluu muun muassa silloin tällöin suoritettava vierailu lähimmässä metsälössä. Tästä toimituksesta on johdettu suomalainen sananlasku: Jotos on jääkärin juhlaa, musta kylki kummalla-kin.

Valitettavasti lähinnä kantahenkilökunnan käyttäytymisestä johtuu, ettei jääkäreillä kaikistellen ole tarpeeksi aikaa selailla luonnon suurta kirjaa, tutustua oravien käyttäytymiseen ja siivinkiitävien parittelu- sekä pesimispuuhiin, muutamia esimerkkejä mainitakseni. On syytä toivoa, että parlamentaarinen puolustautumiskomitea mitä pikimmin kiinnittää huomiota tähän asiaan. Mikäli ampuileminen ja miinoitteiden räjäyttelemine puhumattakaan nyt tykinkuulista ja ilmapom-

meista jätettäisiin vähemmälle, voisi urbanisoitunut varusmies palata luontoon niin sanoakseni ja elää nivelkärpäisten kanssa onnellisena elämänsä loppuun asti.

Sattuiko muuten arv. jääkärin silmään Sotkussa sanomalehti, missä kerrottiin luonnonsuojelusta vuonna 2000. Minä arvasin, ei sattunut. Me reserviläiset ymmärrämme, ettei siinä munkinsyönnin hötäkässä ennätä silmäämään kuin disko- ja naistentanssilmoitukset. Voi voi, on itsekin oltu nuoria ja käyty muorien kanssa motelissa.

Ihan vakavalla naamalla ja arvokkaassa sävyssä kerrottiin kyseisessä artikkelissa, että vuonna 2000 tulee kaikille metsäneläimille rakentaa riukuja, jotteivät ne päästele jälkijättöjään pit-

kin metsiä. Onhan nimittäin sattunut, että ihminen on vahingossa astunut jalokansa eläimen tuota sellaiseen hyh-hyh-hyyhyn, mikä sattumus on saattanut saada verisimmänkin aseistakieltäytyjän hamuilemaan haulikkoa metsiin paskantelevan eläimen pään menoksi.

Sen vuoksi, sanomalehtiartikkelin mukaan, tullaan vuoteen 2000 mennessä opettamaan metsänelävät tekemään tarpeensa määrättyihin paikkoihin, mieluummin tietenkkin riu'ulle.

Mutta kääntäkäämme esiin mitalin toinen puoli.

Siirrymme sielumme siivin vuoteen 2000.

Metsän siimeksessä sijaitsevaan oravayhdyskuntaan tulee orava järjestellen asusteitaan. Hän sanoo kaikkien kuullen, ettei ikinä enää mene riu'ulle.

— Elä hitossa, huutavat muut oravat. — Et mene, voe voe. Siitä se ei hy-



seuraa.

— En mene. En ikinä.

Yhdyskunnan päämies tulee valtioneuvoston istunnosta.

— Niin sinäkö sitä et mene riu'ulle, hän sanoo. — Kuule tässä on aivan ilmeinen konfliktin vaara. Mitä halvatua tästä hallituskoalitiostakin nyt tulee.

— Tulkoon vaikka h-n koiran p-e, sanoo orava.

— Hyvänen aika.

— Hyvänenpä aika hyvinkin. Siinä istui minulla karhu vieressä ja kysyi, onko minulla karvanlähtö. Ei ole, sanoin minä ja silloin se otti ja pyyhki minulla per. . . tuota hym-hym-hyynsä. En takuulla enää mene yleiselle riu'ulle istumaan.

Kuten havaitaan, eivät tulevaisuuden näkymät näytä aivan niin valoisilta kuin sanomalehtiartikkelien laatijat luulevat. Aina on olemassa oravia, jotka eivät suostu karhujen pyllynpyyhkeiksi.

Edelleen havainnette, että tästä artikkelista tuli loppujen lopuksi mahdotoman isänmaallinen. Eivät oravatkaan halua, että samalla riu'ulla istuu joku isompi petoeläin, joka käyttää heitä omiin tarkoituksiinsa.

Vihjeitä koulutusaiheiksi

Entisenä KarJP:n komppanianpäällikkönä tiedän, että nykyisillä päälliköillä on joskus vaikeuksia viikko-ohjelman teossa. Esikuntahan ei kaikista pyrkimyksistään huolimatta pysty jokaiselle päivälle koulutusohjelmaa kääntämään.

Pienenä vihjeenä annan kokeilluista ja hyväksi havaituista aiheista ohjelmaehdotuksen kolmelle koulutuspäivälle:

Maanantai
07.45—09.00
Yleissotilaallinen koulutus H
Sulkeisjärjestys jalan
— luku
— jako ja
— uudet työt
Piha/joukkueenjohtajat
09.00—11.30
Erikoiskoulutus H
Raskassinkojoukkueen asemalle meno ja junasta myöhästyminen
Varuskunta-Kontiolahden asema/
joukkueenjohtajat
13.00—16.30
Taistelukoulutus H
Marssikoulutus
Lähtökynnyksen ylittäminen tilapäis-

välleine

Parturin tienhaara/kpääll

Tiistai

07.45—16.30

Taistelukoulutus H

Murtokohdan tähyttäminen

Tykistönmäki/kpääll

Lounas maastossa

Keskiviikko

07.45—11.30

Erikoiskoulutus O + H

Pataljoonan viestiverkon paikkaaminen viiksilangalla

Viestijoukkueen ja pioneerijoukkueen yhteistoimintaharjoitus

Luokka ja pyörävajojen maasto/joukkueenjohtajat

13.00—13.45

Yleissotilaallinen koulutus H

Sulkeisjärjestys jalan

— Aseotteet ja niistä vapautuminen

Piha/kpääll

14.00—16.30

Huoltokoulutus H

Saunominen ja pyykinvaihto

(miehet vaihtavat keskenään)

Komppanian väepeli

Kapteeni Pertti Sopala



KESÄLAHTI

PORTTI POHJOIS-KARJALAAN

Kunta itärajan tuntumassa Valtatie 6:n ja Hki—Joensuun radan varrella. Vesitie myös Saimaalle. Lomalaidun vehmaan luonnon ja kalaisten puhtaisten vesien sekä välittömien karjalaisten keskellä.

MATKAILUNEUVONTA

Karjalan Kievari, puh. 957/371421 ja Myllytupa 957/371087

NÄHTÄVYYKSIÄ, TAPAHTUMIA

Ulkomuseoalue ja v. 1770 oleva vanha kellotapuli kirkonkylässä, Lönnrotin petäjä sekä uhrikivi Hummovaarassa, vanhat rajamerkit, ajanmukainen keskustaajama teollisuusalueineen. Puruvesi -laiva liikennöi Puruvedellä Karjalan Kievarin rannasta.

MAJOITUSLIIKKEITÄ

Karjalan Kievari, Ruokkeen lomakylä, Karjalan lomakeskus, Myllytupa-matkailumaja, Mäntyranan leirintäalue.

RAVINTOLAT A-OIKEUKSIN

Karjalan Kievari, Ravintola Pivanka kirkonkylässä.

TERVETULOA PUHTAASEEN KARJALAN LOMALUONTOON!

Ruokkeen Lomakylä

59800 KESÄLAHTI,
puh. 957-371 312

Kolmen tähden leirintä-
alue • Viihtyisä ruoka-
baari • Elintarvikemyyn-
ti • Sähköistettyjä mök-
kejä • Hyvät saunat •
Ulkogrillejä • Kalastus-
oikeus • Pienoisgolf •
Tenniskenttä • Sulka- ja
lentopallo • Pingispöytä •
Leikkipaikkoja lapsille
• Yhteislauluiltoja • Rantakalailta • Nuotanveto-
näytöksiä • Talon hevonen vierailee ja viihdyttää
lapsia • Hieno hiekkaranta • Kävelypolkuja
Vuokrataan: Veneitä, kalastusvälineitä ja
polkupyöriä.

Tervetuloa viihtymään puhtaan Puruveden rannalle.



Olemme valtuutettu
Tunturi
erikoisliike.
Paikkakunnan
todellinen
pyöräasiantuntija

Täytämme tehtaan Tunturi-liik-
keelle asettamat vaatimukset;
kaksipyöräalan perusteellisen
tuntemuksen, ammattitaitoisen
henkilökunnan, riittävät huolto-
ja korjaamotilat sekä halun pal-
vella asiakkaitaan opastaen ja
rehellisesti.

Meiltä saat kaiken mitä pyörä-
ja mopodialalta tarvitset.

Tule tutustumaan asiantuntija-
liikkeeseen ja Tunturin runsaa-
seen pyörä- ja mopedivalikoi-
maan, saat ammattitaitoisen
palvelun.

**TÄYDELLINEN PIEN-
JA POLKUPYÖRÄ-
KORJAAMO
KÄYTÖSSÄSI**

Kaksipyörä asiantuntijana
tunnettu

**KONTIOLAHDEN
PYÖRÄKESKUS**

Virastotalon vastapäätä
Kontiolahti kk,
puh. 973-731 640

Suoritamme
LVI-alan töitä
ja myymme tarvikkeita

**Ilomantsin
Putki ja Kone**

Puh. 974-21374

LVI-ASIAANTUNTIALINKE
Hanakat.

- 📍 LVI-TARVIKKEET
- 📍 ASENNUSTYÖT
- 📍 HUOLTO- JA KORJAUSTYÖT
- 📍 LVI-SUUNNITELMAT



Liperin Putkityö Oy

Mattisenlahdentie YLÄMYLLY
p. 85678, 85256, metallityöt 85008

Tukikohta Hirven valtaus.

Tositapahtuma vuodelta 1942 Syväriltä.

Hirvikö vallattu? Sittenkinkö . . . vaikka?

Aamun kajo herätti Talvian väen uuteen päivään.

Luutnantti selitti teltassa jalat ristissä miehilleen:

— Hirvi on vihollisilla —.

Nuoret miehet katsoivat epäuskoisena upseeriaan. Kusti Miettinen hamuli savukeaskiaan. Karhun Olli tuijotti Talviaa suu raollaan. Hän alkoi samallella:

— Kaho kaho kaho kummaa. . . .

Julkunen, salskea nilsiäläinen aliker-santti ihmetteli:

— No nyt ei oo millään mittää väliä. . . . Hän muljautti Talviaa ja murahti vielä: — Joko ne vastaiskuun . . . ?

Mutta Talvia rauhoitti miehiä, hän selitti:

— Ei meitä, mutta jääkärijoukkue on jo Kopissa valmiina.

Toisen joukkueen asemille oli annettu nimeksi Koppi ja Talvian tukikohtaa alettiin kutsua Talveksi.

Kopin ja Hirven tukikohtien välissä oli pieni suonoro, vain sadan metrin levyinen. Sen yli olivat pioneerit tehneet kapulatiin. Tuonko kapulatiin päässä siis olivat viholliset?

Kun yöllä alkoi Hirven edestä ja sivuilta kuulua vihollisen hirvittävä uraahuuto, se oli liikaa ahdistetuille Hirven miehille. He käsittivät että yhdellä joukkueella on turha puolustautua vihollisen voimakasta hyökkäystä vastaan. Karmiva huuto, kauhu, ankara keskitys ja säkeninä sinkoilevat konetuliaseitten sarjat saivat aikaan sellaisen pelon, että miehet syöksähtivät pesäkkeistään irti ja alkoivat juosta kaameassa yössä pois asemistaan. Räjähävät patruunat, valoammukset, fosforiluodit sinkoivat heidän keskellään.

Kapulatiin päähän päästessään he kuuluivat suomalaisten tykkien mahtavan aloituksen. Useimmat käsittivät senkin vihollisen ampumaksi. Hirvi tyhjäntyi nopeasti puolustajista. Viimeisenä sieltä palasi vänrikki Ikonen parin rohkeimman miehen kanssa.

Pataljoonassa käsitettiin nopeasti,

että Hirven ja Koppi-tukikohdan välissä ei ole enää miehitystä. Siihen kiidätettiin jääkärijoukkue.

Mutta aivan Hirven etummaisessa pesäkkeessä oli Nilsiä Raatilta kotoisin oleva Taavi Korhonen. Hän koki iltäyöstä saman pelon kuin muutkin. Mutta kun hän ei nähnyt toisten poistumista, hän ei lähtenyt asemastaan. Seurasi oman tykistön hirvittävän tuliskun, joka annettiin hänen pesäkkeensä kupeelle ja eteen.

Taavi valvoi yksin pesäkkeessään koko yön. Hän kuuli tykistön tuli-iskun jälkeen haavoittuneiden vihollisten voihkeet aivan läheltään. Taavi ei poistunut pesäkkeestään. Hiljainen rehti mies ei osannut kuvitellakaan, että toiset olivat menneet.

Vähitellen valkeni aamu. Taavi alkoi kummastella hiljaisuutta Hirvessä. Hän syytti savukkeen ja nousi katselemaan ylempää, että näkyykö ketään.

Edessä oli ruhjoutuneita puita, maa oli myllerretty, multaa pärtöä näkyi kaikkialla edessä ja kupeella. Sitten mies alkoi ihmetellä, kun kukaan ei tullut häntä vaihtamaan vartiosta. Kaikkialla oli vain hiljaisuutta.

Taavi aikaili ja kohottautui katsomaan sivuilleen. Hän mietiskeli missä asti on seuraava mies.

Aurinko nousi, se kultasi Hirven mäen kuusia. Taavi syytti uuden tupakan ja kuunteli. Vasemmalta Kuzrajärven takaa kuului pikakiväärisarja. Oikealla kahdeksikon lohkolle oli myös pientä napinaa, mutta Hirven, Kopin ja Talven seudut olivat hiljaisia. Taavi odotti pitkään.

Sitten tuli Taavin mieleen, että hän käy vilkaisemassa seuraavalla pesäkkeellä vartiomiestä. Hän heitti konepistoolin olalleen ja alkoi astella varovasti katsellen etumaastoon.

Pesäkkeellä ei ollut ketään, vain panostettu pikakivääri lojui valmiina paikallaan. Olisi tarvittu vain painallus liipasimesta, kun se olisi puhunut.

Taavia alkoi kummastuttaa. Sitten hän ajatteli: — Jos ne on menneet seuraavan vartiomiehen luo. Minäpä käyn katsomassa.

Sielläkään ei ollut ketään.

Taavi seisahtui ja mietiskeli, hän tuumi yksikseen: — No johan on kummaa. Kyllä minun on löydettävä joku, jolta

saan tietoja.

Hän jatkoi matkaa.

Mutta kaikkialta olivat miehet lähteneet. Hyljättyinä asemissa olivat pikaja konekiväärin ja jossakin aina jokin muukin ase.

Sitten Taavi ajatteli katsoa teltoilta.

Teltojen luona oli kolme kaatunutta poikaa, samoin asemien ja teltojen välillä yksi. Mutta kun Taavi kurkisti vaatteen alta teltan sisälle, siellä ei ollut ketään.

— Mutta jos ne on tuolla toisessa teltassa, tuumi Taavi.

Sielläkään ei ollut ketään. Kaikki oli muuten järjestyksessä, vain yksi kraanaatinsirpaleen repimä aukko oli teltta-vaatteessa. Taavi aikaili teltojen luona ja syytti taas savukkeen ja mietiskeli.

— Ei kyllä minä olen täällä aivan yksin.

Hän muisti nähneensä puhelimen teltassa, tuumi yksikseen: — Minäpä kysyn puhelimella, jos se toimii.

Päättäväisesti hän meni teltaan, pyöritti kampea ja nosti luurin korvalleen.

— Jänne, vastattiin heti pataljoonan keskukselta.

— Ahah, jahah. Taavia helpotti. — Yhdistäkääs komppanianpäällikkö Järviselle.

Kopin korsun edessä huudettiin Järvistä puhelimeseen.

— Komppanianpäällikkö Järvinen, sanoi luutnantti reippaasti.

— Ahah, se on täältä Hirvestä. Minä olen Taavi Korhonen. Sanokaas komppanianpäällikkö, minne täältä on kaikki miehet menneet. Täällä ei näy ketään muita kuin minä.

— Mitä? Mistä? Kuka. . . ? Järvinen ei ymmärtänyt alkuunkaan.

— Luutnantti, ettekö kuullut? Täältä Hirvestä. Minä olen Taavi Korhonen. Minä vaan. . . . kun. . . . pitääkö minunkin tulla täältä pois, vai mitä minä teen?

Silloin Järvisen aivoissa syytti. Hän keksi mielestään nerokkaan selityksen: Hirvessä puhuu suomenkielinen venäläinen. Uskottelee, että olisi joku Korhonen, ja kun joukkue sitten sinne menee, se teillään. Järvinen mietti kuumaisesti hetken. Sitten hän sanoi:

— Odottakaas, pankaa luuri paikoilleen, minä soitan kohta.

Paikalla oli muutamia upseereita, he pitivät pienen neuvottelun. Jokainen uskoi asian kuten Järvinenkin. Päätettiin toimia nopeasti. Jääkärijoukkueen tuli hyökätä heti Hirveen. Mutta ei suinkaan suoraan, vaan välimaastosta käsin.

Jääkärijoukkueen vänrikille annettiin kuitenkin määräys, että jos hyökkäys ei onnistu, niin joukkue vedetään pois ja annetaan Hirveen sellainen tykistökeskitys, että sitten kyllä mennään. Herrat naureskelivat: — Miehiä ei tapateta suotta.

Taavi Korhonen odotteli Hirven teltoilla puhelua. Kyllästy viimein olemaan teltan sisällä, meni ulos katselemaan, tuumien:

— Kuulehan sen summerin äänen uloskin.

Mitään ei tapahtunut, ympärillä oli hiljaisuus. Taavi aikaili. Hän syytti taas savukkeen. Tupakoi ja katseli ympärilleen.

Teltan kupeelta alkoi jonkinlainen metsälinja kauaksi vihollisen puolelle. Taavi vilkuili vähän väliä sitä. Äkkiä hän havaitsi liikettä linjalla, kyyristyi ja katseli vaanien. Aivan oikein. Miehiä hiipi välimaastossa vinottain linjan yli, suuntana Hirven asemat.

Nyt Taaviin tuli eloa. Hän juoksi nopeasti pesäkkeelle. Siekailematta hän tempasi pikakivääriin ja alkoi ampua. Vaihtoi lippaan ja lasketteli edelleenkin. Jossakin linjan lähellä hän näki vilahtaan miehiä. Taavi piti melkoisen sodan yksikseen. Vähitellen liike lakkausi.

Nyt juoksi Taavi uudestaan teltaan ja pyöritti puhelimen kampea. Keskus vastasi. Taavi pyysi Koppiin. Kohta hän sai Järvisen uudestaan langan päähän. Nyt Taavi oli vihainen.

— Kuulkaas luutnantti. Minä jo aikoja sitten ilmoitin teille, että tänne pitäisi saada apua. Mitä te kuhnailette!? Miten kauan minun pitää puolustaa yksinäni koko tukikohtaa? Kyllä se on minusta hiukan liikaa vaadittu.

Järvinen hämmästy todella.

— Kuka sinä oikein olet? hän kysyi Taavilta.

— No herranen aika! Taavi Korhonenhan minä, johan äsken teille sanoin ja nyt minä sanon uudelleen: Lähettäkää tänne apua. Ne täyttävät päälle.

— Ketkä täyttävät päälle? intti Järvinen.

— No voi per . . . ! rähisi Taavi. — Neuvostolaiset täyttävät päälle. Ne jo hyökkäsivät, mutta minä ajoin ne pois.

— Tekö siellä ammuitte? uteli Järvinen edelleen.

— No minäpä tietysti, kun täällä ei muita oo, jamasi Taavi.

— No miksi te oikein ammuitte? kysyi luutnantti hölmistyneenä.

— No Herra isä siunatkoon! Miksikö minä ammuin? Voi vietävä kaikkiaan! Ootko sinä Järvinen sitten niin tyhmä vai onko minun koulutus sitten ollut väärää. Minua on kouluutettu ampumaan vihollisia. Etkö sinä ymmärrä? Tuommosia kyselet? Taitaa se tämä sota olla niin monimutkaista touhua, että tätä ei ymmärrä komppanianpäällikköä alempi tippaakaan . . .

Taavi olisi puhunut vieläkin, mutta Järvinen katkaisi hänen sanatulvansa.

— Hetkinen, odottakaas siinä puhelimesta jonkin aikaa.

Järvinen kääntyi vänrikki Ikosen puoleen ja kysyi:

— Onko sinun joukkueessasi Taavi Korhonen?

— Kyllä on, mutta pojat kertoivat että hän on kaatunut.

Upseerit neuvottelivat hetken aikaa ja päättivät että pidetään mieheen puhelinyhteyttä mahdollisimman kauan ja kysellään lisää. Järvinen meni uudestaan puhelimeen ja sanoi:

— Oletko sinä Korhonen vielä siellä?

Taavi oli äskeisen neuvottelun aikana yksikseen miettinyt asiaa ja mieleen oli vilahtanut, että herrat eivät usko häntä. Hän vastasi Järviselle:

— Kuule sinä luutnantti: työ että taija minua uskoa. Mutta minä tuossa mietin. Onko siellä korsulla minun tuttavani, kersantti Veerti Korhonen?

Veerti tuli hetkisen päästä korsuun. Järvinen osoitti puhelimen luuria ja kuiskasi hänelle:

— Koita onkia siltä tietoja.

Korhonen oli Taavin naapurikylän miehiä ja Taavin hyvä ystävä. Hän katsoi oudosti Järvistä ja otti luurin käteensä:

— Huomio, Veerti Korhonen puhelimesta.

— Ootko sinä Veerti? sanoi Taavi toisessa päässä.

— Oonhan minä.

— No kuule, minä oon täällä Hirvesä ja ne herrat eivät taija minua uskoa. Mutta oonko minä Veerti sinulle koskaan valehellu?

— No et sinä. . .

— Usko edes sinä minua. Täällä ei varmasti oo muita kun minä. Tule sinä edes minun kaveriksi.

Silloin Veerti uskoi ja täydellisesti.

Hän käsitti, ettei Taavi voisi hänelle valehdella. Ei vaikka pakotettaisiinkin. Jos Taavia viholliset pakottaisivat, ei hän missään tapauksessa pyytäisi nimenomaan ystävänsä surman suuhun.

— Minä tulen varmasti, sanoi Veerti.

Hän asetti luurin paikoilleen ja kääntyi upseereiden puoleen ja sanoi heille:

— Minä menen yksinäni Hirveen, jos muita ei lähde.

Upseerit päättivät kuitenkin, että jääkärijoukkue kulkee kapulasillan kahta puolta Veertin takana ja jos Veerti ammutaan, niin jääkärit koittavat tehdä samalla rynnäkön. Mutta Veerti oli niin varma asiastaan, että hän sanoi:

— Minua ei ammuta nyt. Taavi ei valehtele, se on varmaa.

Jääkärijoukkueen vänrikille Veerti varoitti:

— Muistakaa, älkää räiskäkö. Vasta sitten saatte ampua, jos minut ammutaan.

Veerti otti konepistoolin käteensä, viskasi sen hihnasta olalle ja alkoi painua päin kapulasillan alkua. Järvinen hoihkasi Veertin perään:

— Pidä konepistoolisi valmiina . . . varalta.

Mutta Veerti heilautti Järviselle kättään ja veisti vastaan:

— Haist' pyllä sinä vaan. Veerti asteli kapulatieta rauhallista tahtia. Jääkärijoukkue levittäytyi nopeasti tien kahta puolta. Keskellä suota oli kapulatiessä mutka. Mutkan jälkeen alkoi Veerti nähdä jo Hirven metsänrannan. Hän asteli rauhallisesti vakaana eteenpäin. Jo näkyi Veertin silmiin toisen teltan edus. Silloin Veerti hihku:

— Täältä minä tulen Taavi!

Pian hän näki Taavin seisovan teltan edessä ja polttavan savuketta. Mies nojasi pikakivääriin ja ilahtui nähdessään ystävänsä astuvan reippaasti kohti.

— No jo minä aattelin, että jos muut eivät usko, niin usko se Veerti. No onpa hyvä että sinä edes. . .

Veerti kääntyi taaksepäin ja hihkaisi jääkärijoukkueen vänrikille, joka lymysi miehineen varvikossa:

— Tulkaa helvetissä sieltä märeiltä suolta tielle. Piruako työ siellä piiloitetta. Ei täällä oo muita kun Taavi.

Jääkärijoukkue tölmähti tielle. Se läksi juoksemaan nopeasti kohti asemaa. Toinen puolijoukkue kiersi oikealle ja toinen painui suoraan kaukaisempia pesäkkeitä kohti. Mutta Veerti pysähtyi Taavin eteen. Kaverukset hymyivät leveästi. Sitten Taavi lumpsautti

pois natsan holkistaan ja alkoi selittää:

— Mutta anto ne iltayöstä semmosen keskityksen, että harvoin semmosen näkee. Ei siinä tarvinnut jalkaväen aseilla ampua panoksen panosta.

Mutta Veertiä nauratti. Hän tuumi kaverilleen:

— Oot sinä Taavi miesten mies. He he he . . . Sinä torjuut yksinäsi jääkärijoukkueen hyökkäyksen.

Taavi säikähti. — Jääkäriäkö ne olivatkin, kun minä luulin venäläisiksi. Ei kai. . . ei liene kehenkään sattunna.

— No ei, sanoi Veerti hymyillen, oli se maa ryöppyillyt jaloksissa. Liimatta

kerto, että se painoi kuulaa niin turkasti jotta. . .

Taavi hiveli leukaansa ja tuumi:

— Niinkun se Emma. . . vähä äkki-näinen. . . Mutta anna olla, jos minulla ois ollut oma konepistooli, niin hautajaisia olis tullu.

Kohta näkivät Kopissa upseerit, että kaksi veteraania astelee rauhallisesti kapulasiltaa pitkin kohti Kopin tuki-kohtaa, rauhallisesti keskustellen. Ko-ko Jänteen pataljoonaan levisi nopeasti uutinen:

— Hirvi on vallattu takaisin.

Nilsiä uudemalla hautausmaalla on kivipaasi, jossa lukee: Taavi Korhonen. Hiljainen mies eli Nilsiä Raatilla vielä kolmisenkymmentä vuotta sodan päätyttyä. Tämän kirjoittaja Jaakko Summanen taltioi tämän tapahtuman, joka on kirjoitettu Gummeruksen kustantamassa ja vuonna 1979 julkaistussa kirjassa nimeltä "Nuoret sotilaat".



JOENSUUN LIIKEKIRJAPAINO PIETARINEN KY

- Lasku-, kirje- ym. lomakkeita.
- Hääkutsukortteja, käsiohjelmia, tarroja, pikkupainotöitä...
- KUMILEIMASIMIA

PUH. 24020

Koulukatu 29,
80100 JOENSUU 10

- MAALIT **Meiltä edullisesti!**
▪ TAPETIT
▪ LIIMAT
▪ TYÖKALUT YM.
▪ KÄYTVÄMATOT
▪ RULLAVERHOT ▪ SÄLEKAIHTIMET
- LATTIANPÄÄLL.
▪ KAAKELIT
▪ TASOTTEET

maalikaleva

Om. Pertti Jeskanen
Kalevantie 24 82900 Iloantasi Puh. 974-22070

KONTIOLEIPÄ

KONTIOLEIPÄ

KONTIOLEIPÄ



Nyt niitä
SAA!
KYSY
kauppiaaltasi

- Leivät perinteiseen tapaan leivotut
- Kukot
- Kahvipullat ja -pitkot
- Rinkelit

Kontioleivän tuotteita saat Kontiolahdesta, Enosta ja Joensuusta.

**Voilla leivottuja,
puhtaista, luonnon-
aineista tehtyjä.**

**Tuoreet tuotteet
kauppiaaltasi joka arkipäivä.**

KONTIOLEIPÄ

Teollisuushalli puh. 731610

KONTIOLEIPÄ

KONTIOLEIPÄ

KONTIOLEIPÄ

KAIKOVIIAS KAIKOLÄMPÖ ELEMENTTI

termoplan

PL. 16 • 82901 ILOMANTSI • ☎ 974-22622



YRITTÄJÄ TULE POLVIJÄRVELLE



Polvijärven kunta tarjoaa kehitysalueen I-vyöhykkeen lisätuki-alueena ja teollisuuskyläpaikkakuntana mainiot lähtökohdat yrittämiselle. Meillä on riittävästi kaavoitettua ja kunnallistekniikalla varustettua teollisuusaluetta, koulutettua työvoimaa (työvoimareservi yli 600 henkeä), hyvät terveydenhuolto- ja koulutuspalvelut, hyvät liikenneyhteydet sekä runsaasti asuntotuotantoa. Polvijärvi sijaitsee Pohjois-Karjalan läänin länsiosassa. Etäisyys Joensuuhun 42 km. Asukkaita Polvijärvellä on 6300, joista keskustaajamassa 1600. Palveluvarustukseltamme olemme keskitason kuntakeskus. Kunnassa on Huhmarin lomakeskus, jossa on jo nyt 400 vuodepaikkaa sekä lisäksi 320-paikkainen ravintolamonitoimitalo. Vesibussiliikenne Höytiäisellä alkaa tänä kesänä. Kysy lisää kunnanjohtaja Pekka Nousiainen tai elinkeinoasiamies Martti Patrikaiselta puh. 973-631 601.

POLVIJÄRVEN KUNTA



MATKAILIJA

Kiihtelysvaaran kunta, murteen ja laulujen pitäjä, toivottaa Sinut tervetulleeksi paikkakunnalle

- Lomallemaan (leirintäalueelle puh. 973-79173, maatilamajoitukseen puh. 973-79430 tai yksityisten vuokraamien mökkeihin)
- tai vaikkapa kautta kulkemaan ja hetken viihtymään seurassamme

KIIHTELYSVAARAN KUNTA

82140 Kiihtelysvaara puh. 973-79115



OTA KERÄYSPAPERIT TALTEEN

"On visasta ottaa paperi ja pahvi talteen, sillä se säästää ja vapauttaa puuta muuhun tuotantoon."

Kun on hyvällä asialla on hyvä mieli

PAPERINKERÄYS Oy

Rekisteröity 44.8.2000 Helsinki 00 puh. 00171251/0800000
Kärsämäki 0.33700 Tampere 00 puh. 93640517
Hämeenlinna 0.20200 Jyväskylä 00 puh. 93110000

Valtuutettu
ABLOY
palvelu



KARJALAN LUKKO
V. LOUKIAINEN KY NISKAKATU 1 JOENSUU ☎ 24856

JOENSUUN HUONE- KALUKESKUS OY

Joensuu, Torikatu 29 a, Kauppakatu 23 B
Puh. 22 308, 22 291

VARUSMIES!

Tule suorittamaan ajokorttisi LIIKENNEKOULUSSA

Liikennekoulumme sijaitsee Kontiolahden kirkolla liike- ja palvelutalossa, jonne kuljetus Varuskunnasta joka kurssi-ilta.

Kurssit alkavat maanantaisin
klo 18.00.

TERVETULOAA!



LIIKENNE KOULU

Joensuu: Niskakatu 13, PT-talo,
puh. 973-22514
Kontiolahti: puh. 973-730393 (iltaisin)
22514 (päivisin)

KJ800101132093 000000 2K
KAUPUNGINKIRJASTO
PL 114 KOTISEUTUOSASTO
80101 JOENSUU 10

PARTURI-
KAMPAAMO

YKSILÖLLISTÄ
HIUSTENHOITOPALVELUA

Alexander
SEPPÖ PIEVILÄINEN

JOENSUU • KIRKKOK. 21 B • PUH. 973-21 128

Avoinna 8.30–18.00, la 8.00–14.00

• SOITA • TULE • TUTUSTU

Monipuolisen palvelun myymäläketju Joensuun keskustassa

JOENKULTA

SILTAKATU 14

KULTASILTA

SILTAKATU 4

KUVASILTA

SILTAKATU 14
SILTAKATU 4

OPTIKUVA

TORIKATU 19

CITYAIKA

KAUPPAKATU 16

PUH. VAIHDE 973-21211

Maakunnan makuun



Lihakunta on merkittävä osa maakunnan hyvinvointia.

Lihakunta hankkii raaka-aineensa talta alueelta ja jalostaa kotiseudullasi tuotetun lihan työllistään valittomasti yli 1500 henkilöä Itä- ja Pohjois-Suomessa.

Lihakunta toimittaa korkealuokkaisia lihaa, maukkaita makkaroita ja ravitsevia Atria-etikettä paivitain kymäkyljetuksena lähimpään kauppaasi. Sieltä saat ruokapöytäsi paivaluoreena. Lihakunnan herkuja maakunnan makuun.

hyvää

LIHAKUNTA
laatua